



Electrolux



electrolux.com/register



ESA12110SW

KA	მომხმარებლის სახელმძღვანელო ჭურჭლის სარეცხი მანქანა	2
UK	Інструкція Посудомийна машина	27



კეთილი იყოს თქვენი მობრძანება Electrolux-ში! მაღლობას გიხდით ჩვენი დანადგარის არჩევისათვის.



მიიღეთ მოხმარების შესახებ რჩევები, ბროშურები, პრობლემის დროს დახმარება, სერვისისა და შეკეთების შესახებ ინფორმაცია:
www.electrolux.com/support

ექვემდებარება შეცვლას წინასწარი გაფრთხილების გარეშე.

შინაარსი

1. უსაფრთხოების ინფორმაცია.....	2
2. უსაფრთხოების ინსტრუქციები.....	4
3. პროდუქტის აღწერა.....	6
4. კონტროლის პანელი.....	7
5. პროგრამები.....	7
6. პარამეტრები.....	9
7. პირველად გამოყენებამდე.....	13
8. ყოველდღიური გამოყენება.....	14
9. მინიშნებები და რჩევები.....	16
10. მოვლა და დასუფთავება.....	18
11. პრობლემის აღმოფხვრა.....	21
12. ტექნიკური მონაცემები	25
13. გარემოსდაცვითი პრობლემები.....	26

1. ⚠ უსაფრთხოების ინფორმაცია

მოწყობილობის დამონტაჟებამდე და მოხმარებამდე, ყურადღებით წაიკითხეთ მოწოდებულ ინსტრუქციებს. მწარმოებელი პასუხისმგებელი არ არის არასწორი მონტაჟის ან მოხმარების დროს მიყენებულ რაიმე სახის ზიანზე. ყოველთვის იქონიეთ ინსტრუქციები უსაფრთხო და ხელმისაწვდომ ადგილზე მომავალი გამოყენებისთვის.

1.1 ბავშვებისა და დაუცველი ადამიანების უსაფრთხოება

- ამ მოწყობილობის გამოყენება შეუძლიათ ბავშვებს 8 წლის ასაკიდან და შეზღუდული ფიზიკური, გრძნობითი ან მენტალური შესაძლებლობის მქონე ან გამოუცდელ პიროვნებებს, თუ მათ მიეცემათ მითითებები მოწყობილობის გამოყენებასთან

დაკავშირებით უსაფრთხო გზით და გაიაზრებენ დაკავშირებულ საფრთხეებს. 8 წლამდე ასაკის ბავშვები და მნიშვნელოვნად უნარშეზღუდული პირები უნდა მოერიდონ მოწყობილობასთან სიახლოვეს ან გამუდმებული მეთვალყურეობის ქვეშ იყვნენ.

- ბავშვები უნდა იყვნენ ზედამხედველობის ქვეშ, რათა არ ითამაშონ მოწყობილობით.
- იქონიეთ სარეცხი საშუალება ბავშვებისგან მოშორებით.
- მოაშორეთ ბავშვები და შინაური ცხოველები მოწყობილობას, როცა კარი ღიაა.
- ბავშვებმა არ უნდა დაასუფთაონ და მოიხმარონ მოწყობილობა უფროსების ზედამხედველობის გარეშე.

1.2 ზოგადი უსაფრთხოება

- ეს მოწყობილობა განკუთვნილია მხოლოდ საყოფაცხოვრებო ტიპის ჭურჭლისა და სამაგიდო აღჭურვილობის გასაწმენდად.
- ეს მოწყობილობა განკუთვნილია ერთი ოჯახის მიერ შინ გამოსაყენებლად დახურულ სივრცეში.
- ეს მოწყობილობა შეიძლება გამოიყენებოდეს ოფისებში, სასტუმროს ნომრებში, B&B-ს ნომრებში, საოჯახო ფერმის ტიპის სასტუმროებსა და სხვა მსგავს საცხოვრებლებში, სადაც ასეთი გამოყენება არ სცდება (საშუალო) საყოფაცხოვრებო მოხმარების დონეებს.
- არ შეცვალოთ ამ მოწყობილობის სპეციფიკაცია.
- წყლის სამუშაო წნევა (მინიმუმი და მაქსიმუმი) 0.05 (0.5) / 1 (10) მპა-ს (ბარის) დიაპაზონში უნდა იყოს.
- მიჰყევით მაქსიმალური ოდენობის 9 ადგილის პარამეტრებს.
- წაბორძიკების საფრთხის თავიდან ასაცილებლად, მოწყობილობის კარი ღია მდგომარეობაში არ უნდა დარჩეს.
- თუ კვების სადენი დაზიანებულია, მისი შეცვლა უნდა მოხდეს მწარმოებლის, მისი ავტორიზებული სერვის

ცენტრის ან მსგავსი კვალიფიკაციის მქონე პირების მიერ, რათა თავიდან იქნას აცილებული ელექტრობასთან დაკავშირებული საფრთხე.

- გაფრთხილება: დანები და სხვა ბასრპირიანი ჭურჭელი კალათში წვერით დაბლა ან ჰორიზონტალურ პოზიციაში უნდა მოთავსდეს.
- ნებისმიერი მოვლის ოპერაციამდე, გათშეთ მოწყობილობა და გამორთეთ შტეფსელი როზეტიდან.
- არ გამოიყენოთ მაღალი წნევის წყლის სპრეი და/ან ორთქლი მოწყობილობის გასაწმენდად.
- თუ მოწყობილობის სავენტილაციო ხვრელები მის ფსკერზეა განლაგებული, იგი არ უნდა დაფაროთ, მაგალითად, ხალიჩით.
- მოწყობილობა წყლის ქსელთან ახლად მოწოდებული მილების კომპლექტების საშუალებით უნდა დაკავშირდეს. ძველი შლანგები არ უნდა იქნას ხელახლა გამოყენებული.

2. უსაფრთხოების ინსტრუქციები

2.1 მონტაჟი

გარფთხილება!

ეს მოწყობილობა მხოლოდ კვალიფიცირებულმა სპეციალისტმა უნდა დააყენოს.

- მოხსენით ყველა შეფუთვა.
- არ დაამონტაჟოთ და არ გამოიყენოთ დაზიანებული მოწყობილობა.
- მიჰყევით დამონტაჟების ინსტრუქციებს, რომელიც მოწყობილობას მოჰყვა.
- ყოველთვის იყავით ფრთხილად მოწყობილობის გადატანისას, რადგან მძიმეა. ყოველთვის გამოიყენეთ დამცავი ხელთათმანები და თანდართული ფეხსაცმელი.
- არ დააყენოთ და არ გამოიყენოთ მოწყობილობა იქ, სადაც ტემპერატურა 0 °C-ზე დაბალია.
- დაამონტაჟეთ მოწყობილობა უსაფრთხო და შესაფერის ადგილზე,

რომელიც აკმაყოფილებს ინსტალაციის მოთხოვნებს.

2.2 ელექტრო კავშირი

გარფთხილება!

ხანძრისა და დენის დარტყმის რისკი.

- გაფრთხილება: აღნიშნული მოწყობილობა განკუთვნილია შენობის დამიწებულ კავშირებთან დასამონტაჟებლად / შესაერთებლად.
- დარწმუნდით, რომ სპეციფიკაციის იარაღიზე მითითებული პარამეტრები თავსებადია ძირითადი დენის წყაროს ელექტრო სპეციფიკაციებთან.
- ყოველთვის გამოიყენეთ სწორად დაყენებული დარტყმაგამძლე ბუდე.
- არ გამოიყენოთ მარავალშესაერთებლიანი გადამყვანები და დამაგრებლებები.
- დარწმუნდით, რომ არ აზიანებთ შტეფსელსა და სადენს. თუ სადენის შეცვლა არის საჭირო, ეს უნდა

მოახდინოს ჩვენმა ავტორიზებულმა სერვის ცენტრმა.

- შტეფსელი როზეტთან დააკავშირეთ მხოლოდ მონტაჟის ბოლოს.
- დარწმუნდით, რომ როზეტთან წვდომა არის დამონტაჟების შემდეგ.
- არ მოქაჩოთ კაბელს მოწყობილობის გამოსართავად. ყოველთვის გამოსწიეთ შტეფსელი.

2.3 წყლის დაკავშირება

- არ გააფუჭოთ წყლის შლანგები.
- ახალ მილებთან შეერთებამდე, მილებში, რომლებიც დიდი ხანია არ გამოყენებულა, გარემონტდა ან ახალი აპარატები დაყენდა (წყლის მრიცხველი და ა.შ.), გაუშვით წყალი სანამ წმინდა და სუფთა არ გახდება.
- დარწმუნდით, რომ მოწყობილობის პირველი გამოყენების დროს და შემდეგ წყლის ჟონვა არ შეიმჩნევა.
- წყლის შემშვები შლანგის დაზიანების შემთხვევაში დაუყოვნებლივ დაკეტეთ ონკანი და გამოაერთეთ ელექტროჩანგალი შტეფსელიდან. წყლის შემშვები შლანგის გამოსაცვლელად დაუკავშირდით ავტორიზებულ სერვისცენტრს.

2.4 გამოყენება

- არ დადოთ აალეზაჟი პროდუქტი, ან სველი საგნები აალეზაჟ პროდუქტებთან ერთად მოწყობილობაში, მოწყობილობაზე ან მასთან ახლოს.
- ჭურჭლის სარეცხი მანქანის სარეცხი საშუალებები საშიშა. მიჰყევით სარეცხი საშუალების შეფუთვაზე არსებულ უსაფრთხოების ინსტრუქციებს.
- ნუ დაღვევთ და ითამაშებთ მოწყობილობაში არსებული წყლით.
- პროგრამის დასრულებამდე ჭურჭელს მოწყობილობიდან ნუ გამოიღებთ. ზოგიერთი სარეცხი საშუალება, შესაძლოა, დარჩეს ჭურჭელზე.
- მოწყობილობაში ნუ შეინახავთ საგნებს ან ძალის გამოყენებით დააწვებით მის გახსნით კარს.
- პროგრამის მუშაობის განმავლობაში მოწყობილობის კარის გახსნის შემთხვევაში, შესაძლოა ცხელი ორთქლი გამოიყოს.

2.5 სერვისი

- მოწყობილობის შესაკეთებლად დაუკავშირდით ავტორიზებულ სერვის ცენტრს. გამოიყენეთ მხოლოდ ორიგინალი სათადარიგო ნაწილები.
- გაითვალისწინეთ, რომ თვით-შეკეთებას ან არაპროფესიონალურ რემონტს შეუძლია საფრთხის შემცველი შედეგების განპირობება და შესაძლოა გააუქმოს გარანტია.
- მოდელის წარმოების შეწყვეტიდან სულ მცირე 7 წლის განმავლობაში შემდეგი სათადარიგო ნაწილებია ხელმისაწვდომი: ძრავი, ცირკულაციისა და დრენაჟის ტუმბო, გამათბობელი და გამათბობელი ელემენტები, მათ შორის გამათბობელი ტუმბოები, მილები და შესაბამისი აღჭურვილობა, მათ შორის შლანგები, სარქველები, ფილტრები და წყლის შემაკავებლები, კარის აწყობისთვის საჭირო სტრუქტურული და შიდა ნაწილები, საბეჭდი პლატები, ელექტრონული ეკრანები, წნევის გადამრთველები, თერმოსტატები და სენსორები, პროგრამული და ჩამენებული პროგრამული უზრუნველყოფები, მათ შორის, პარამეტრების ჩამოყრის პროგრამა. მოდელის წარმოების შეწყვეტიდან სულ მცირე 10 წლის განმავლობაში შემდეგი სათადარიგო ნაწილებია ხელმისაწვდომი: კარის ანჯამები და მამჭიდრობელები, სხვა მამჭიდრობელები, სასხურებელი მკლავები, დრენაჟის ფილტრები, შიდა თაროები და პლასტმასის მაკომპლექტებელი ნაწილები, როგორცაა კალათები და თავსახურები. თქვენს ქვეყანაში ეს პერიოდი შეიძლება უფრო ხანგრძლივი იყოს. დამატებითი ინფორმაციის მისაღებად ეწვიეთ ჩვენს ვებ-საიტს.
- გთხოვთ გაითვალისწინეთ, რომ ზოგიერთი მათგანი მხოლოდ ხელმისაწვდომია პროფესიონალ შემკეთებელთან და რომ ყველა სათადარიგო ნაწილი ყველა შესაბამისი მოდელისათვის არ არის განკუთვნილი.
- პროდუქტში არსებული ნათურა(ები) და სათადარიგო ნათურის ნაწილები დამოუკიდებლად უნდა შეიძინოთ: ეს ნათურები განკუთვნილია ექსტრემალური ფიზიკური

პირობებისათვის საყოფაცხოვრებო დანადგარებში, როგორც არის ტემპერატურა, ვიბრაცია, ტენიანობა და ასევე იღებენ სასიგნალო ინფორმაციას დანადგარის საოპერაციო სტატუსის შესახებ. ისინი არ არის განკუთვნილი სხვა დანადგარებში გამოყენებისათვის და საყოფაცხოვრებო ოთახების გასანათებლად.

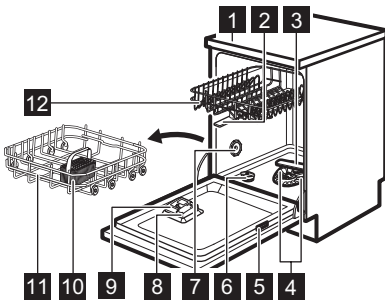
2.6 განკარგვა

⚠ გარფთხილება!

დაზიანების ან დაზოტვის რისკი.

- გამორთეთ მოწყობილობა დენის მთავარი წყაროდან.
- მოჭერით კვების კაბელი და გადაადგდეთ.
- მოხსენით კარის დამჭერი, ბავშვები და შინაური ცხოველები მოწყობილობაში რომ არ ჩაიკეტონ.

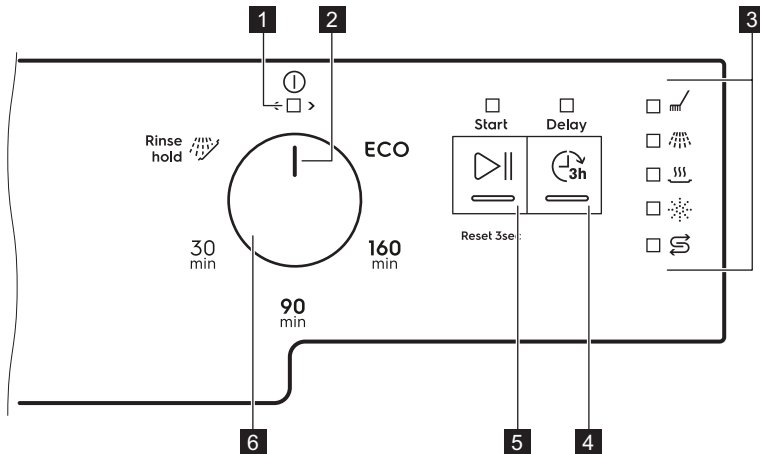
3. პროდუქტის აღწერა



- 1 სამუშაო მაგიდა
- 2 ზედა სასხურებელი მკლავები

- 3 ქვედა სასხურებელი მკლავი
- 4 ფილტრები
- 5 ქარხნული პასპორტი
- 6 მარილის კონტეინერი
- 7 ჰაერის ვენტილაცია
- 8 გავლების საშუალების დისპენსერი
- 9 სარეცხი საშუალების დისპენსერი
- 10 მჭრელი იარაღების კალათი
- 11 ქვედა კალათი
- 12 ზედა კალათი

4. კონტროლის პანელი



- 1 ჩართვის/გამორთვის ინდიკატორი
- 2 პროგრამის მარკერი
- 3 ინდიკატორები
- 4 დაყოვნების ღილაკი

- 5 დაწყების ღილაკი
- 6 პროგრამის რეგულატორი

4.1 ინდიკატორები

ინდიკატორი	აღწერა
	გაშრობის ფაზის ინდიკატორი. ჩართულია თქვენ მიერ გაშრობის ფაზიანი პროგრამის არჩევისას. ციმციმებს გაშრობის ფაზის მუშაობის განმავლობაში.
	მარილის ინდიკატორი. ირთვება მაშინ, როდესაც საჭიროა მარილის კონტეინერის შევსება. პროგრამის მუშაობის მანძილზე, იგი ყოველთვის გათიშულია.
	გავლების საშუალების ინდიკატორი. ირთვება მაშინ, როდესაც საჭიროა გავლების საშუალების დისპენსერის შევსება. პროგრამის მუშაობის მანძილზე, იგი ყოველთვის გათიშულია.
	რეცხვის ფაზის ინდიკატორი. ჩართულია რეცხვის ფაზის მუშაობისას.
	გავლების ფაზის ინდიკატორი. ჩართულია გავლების ფაზის მუშაობისას.

5. პროგრამები

ცხრილში არსებული პროგრამების წყობა შესაძლოა თანხვედრაში არ მოდიოდეს მართვის პანელზე არსებულ წყობასთან.

პროგრამა	ჭურჭლის სარეცხი მანქანის ჩატვირთვა	დაბინძურების ხარისხი	პროგრამის ფაზები
ECO 1)	ჭიქა-საინი, დანები, ჩანგლები, კოვზები, ქვაბები, ტაფები	ნორმალური, ოდნავ შემშრალი	- წინასწარი რეცხვა - ჭურჭლის რეცხვა 50°C - შუალედური გავლება - საბოლოო წყლის გავლება 60°C - გაშრობა - AirDry 2)
160 min	ჭიქა-საინი, დანები, ჩანგლები, კოვზები, ქვაბები, ტაფები	ნორმალურიდან ძლიერამდე, შემშრალი	- წინასწარი რეცხვა - ჭურჭლის რეცხვა 60°C - შუალედური გავლება - საბოლოო წყლის გავლება 60°C - გაშრობა - AirDry 2)
90 min	ჭიქა-საინი, დანები, ჩანგლები, კოვზები, ქვაბები, ტაფები	ნორმალური, ოდნავ შემშრალი	- ჭურჭლის რეცხვა 60°C - შუალედური გავლება - საბოლოო წყლის გავლება 55°C - გაშრობა - AirDry 2)
30 min	თიხის ჭურჭელი, დანა-ჩანგალი	ახალი	- ჭურჭლის რეცხვა 50°C - შუალედური გავლება - საბოლოო წყლის გავლება 50°C - AirDry 2)
Rinse hold  3)	ყველაფერი	ყველაფერი	წინასწარი გარეცხვა

1) ეს პროგრამა ზომიერად დაბინძურებული თიხის ჭურჭლისა და მჭრელი ინსტრუმენტებისათვის წყლისა და ენერგიის მოხმარების ყველაზე ეფექტიან გამოყენებას გთავაზობთ. აღნიშნული წარმოადგენს სტანდარტულ პროგრამას საგამოცდო ინსტიტუტებისთვის. ეს პროგრამა ეკოდიზაინის მარეგულირებელი კომისიის (EU) 2019/2022 შესაბამისობის შესაფასებლად გამოიყენება.

2) შრობის ფაზის განმავლობაში კარის ავტომატური გაღება. იხილეთ თავი „პარამეტრები“.

3) ამ პროგრამით, თქვენ სწრაფად შეძლებთ ჭურჭლიდან საკვების ნარჩენების ჩამორეცხვას და მოწყობილობაში სუნიის წარმოქმნის პრევენციას. ამ პროგრამასთან კომბინაციაში ნუ გამოიყენებთ სარეცხ საშუალებას.

5.1 მოხმარების ღირებულებები

პროგრამა 1)2)	წყალი (ლ)	ენერგია (კვტ/სთ)	ხანგრძლივობა (წთ)
ECO	9.9	0.779	240
160 min	11.6	0.987	160
90 min	10.6	0.792	90
30 min	9.6	0.603	30

პროგრამა 1)2)	წყალი (ლ)	ენერგია (კვტ/სთ)	ხანგრძლივობა (წთ)
Rinse hold 	3.6	0.015	15

1) წყლის წნევასა და ტემპერატურას, ელექტროენერგიის მიწოდების ცვალებადობას, პარამეტრებს, ჭურჭლის ოდენობას და დაბინძურების ხარისხს შეუძლია მნიშვნელობების შეცვლა.

2) პროგრამის ECO -სგან განსხვავებული მნიშვნელობები, მხოლოდ მითითებითი ხასიათისაა.

5.2 ინფორმაცია ტესტირების დაწესებულებებისთვის:

წარმადობის შემოქმედების შესახებ საჭირო ინფორმაციის მისაღებად (მაგ.: EN60436 თანახმად), ელექტრონული წერილი გაგზავნეთ:

info.test@dishwasher-production.com

თქვენს თხოვნაში შეფასების ფირფიტაზე მოცემული პროდუქტის ნომრის კოდი (PNC) მიუთითეთ.

თქვენი ჭურჭლის სარეცხი მანქანის შესახებ ნებისმიერი სხვა კითხვის არსებობის შემთხვევაში, მომსახურების სახელმძღვანელო იხილეთ, რომელიც მოჰყვება თქვენს მოწყობილობას.

6. პარამეტრები

6.1 პროგრამის შერჩევის რეჟიმი და მომხმარებლის რეჟიმი

როდესაც მოწყობილობა პროგრამის არჩევის რეჟიმშია, შეგიძლიათ პროგრამის დაყენება და მომხმარებლის რეჟიმში შესვლა.

პარამეტრები ხელმისაწვდომია მომხმარებლის რეჟიმში:

- წყლის დამარბილებლის დონე წყლის სინისტის მიხედვით.
- გავლების საშუალების დაცარიელების შეტყობინების გააქტიურება ან დაქტივაცია.
- გავლების საშუალების დონე საჭირო დოზის მიხედვით.
- AirDry-ის გააქტიურება, დაქტივაცია.

შენახული პარამეტრები მოქმედი რჩება, სანამ მათ ხელახლა არ შეცვლით.

როგორ უნდა დავაყენოთ პროგრამის არჩევის რეჟიმი

მოწყობილობა პროგრამის არჩევის რეჟიმშია, როდესაც ჩართვა/გამორთვის ინდიკატორი ჩართულია და  ინდიკატორი ციმციმებს.

აქტივაციის შემდეგ, მოწყობილობა ნაგულისხმეად გადავა შერჩევის რეჟიმში. თუ არა, დააყენეთ პროგრამის შერჩევა შემდეგნაირად:

სანამ მოწყობილობა პროგრამის არჩევის რეჟიმშია, ხანგრძლივად დააჭირეთ -ს.

6.2 წყლის დამარბილებელი

წყლის დამარბილებელი მოწოდებულ წყალს აცლის მინერალებს, რომლებსაც შეიძლება უარყოფითი ეფექტი ჰქონდეს რეცხვის შედეგებსა და მოწყობილობაზე.

რაც უფრო მაღალია ამ მინერალების შემცველობა, მით უფრო ხისტია წყალი. წყლის სინისტე შესაბამისი სკალებით იზომება.

წყლის დამარბილებლის დონე უნდა განისაზღვროს წყლის სინისტის შესაბამისად. რეცხვის მაქსიმალურად ეფექტურობის უზრუნველყოფისთვის და მარილის ინდიკატორის გამართულად მუშაობისთვის აუცილებელია დამარბილებლის დონის სწორად მითითება, მიუხედავად გამოყენებული სარეცხი საშუალების ტიპისა.

ადგილობრივ წყალმომარაგების უწყებას

შეუძლია მოგაწოდოთ ინფორმაცია თქვენს რაიონში წყლის სიხისტესთან დაკავშირებით. ქარხნული პარამეტრებით არჩეული დონეა 5.

i მულტი-ტაბლეტები, რომლებიც შეიცავს მარილს, არ არის საკმარისი ხისტი წყლის დასარბილებლად.

წყლის სიხისტე

გერმანული დონეები (°dH)	ფრანგული დონეები (°fH)	მმოლ/ლ	მგ/ლ (წილი მილიონზე)	კლარკის დონეები	წყლის დამარბილებლის დონე
47 - 50	84 - 90	8.4 - 9.0	835 - 904	58 - 63	10
43 - 46	76 - 83	7.6 - 8.3	755 - 834	53 - 57	9
37 - 42	65 - 75	6.5 - 7.5	645 - 754	46 - 52	8
29 - 36	51 - 64	5.1 - 6.4	505 - 644	36 - 45	7
23 - 28	40 - 50	4.0 - 5.0	395 - 504	28 - 35	6
19 - 22	33 - 39	3.3 - 3.9	325 - 394	23 - 27	5
15 - 18	26 - 32	2.6 - 3.2	255 - 324	18 - 22	4
11 - 14	19 - 25	1.9 - 2.5	185 - 254	13 - 17	3
4 - 10	7 - 18	0.7 - 1.8	70 - 184	5 - 12	2
<4	<7	<0.7	<70	< 5	1

წყლის დამარბილებელი გადის ავტომატური რეგენერაციის პროცესს. ¹⁾

როგორ უნდა დავაყენოთ წყლის დამარბილებლის დონე

მოწყობილობა პროგრამის შერჩევის რეჟიმში უნდა იყოს.

დარწმუნდით, რომ გადამრთველზე არსებული პროგრამის მარკერი ჩართვა/გამორთვის პოზიციაზეა.

1. მომხმარებლის რეჟიმში შესასვლელად, ხანგრძლივად

დააჭირეთ **↵** ამავედროულად, გადამრთველი საათის ისრის საწინააღმდეგო მიმართულებით მოატრიალეთ იქამდე, სანამ პროგრამის მარკერი პირველ პროგრამას არ აჩვენებს. აუშვით **↵**, როდესაც ინდიკატორები **▶▶** და **ჩართვა/გამორთვა** ციმციმს დაიწყებს. **↵↵**-ის მონაცვლეობით ციმციმი მიმდინარე პარამეტრს აჩვენებს, მაგ. 5 ციმციმი + 3 აუშვა + 5 ციმციმი = დონე 5.

¹⁾ წყლის დამარბილებლის სწორი გამოყენებისთვის, დამარბილებელი მოწყობილობის პოლიმერი რეგულარულად უნდა ადღეგს. ეს პროცესი ავტომატურია და ჭურჭლის სარეცხი მანქანის ჩვეულებრივი მუშაობის ნაწილია. რეგენერაციის სიხშირე დამოკიდებულია წყლის დამარბილებლის დონის პარამეტრზე. რაც უფრო მაღალია დონე, მით უფრო ხშირად ხდება რეგენერაცია. მაღალი დონეების არჩევის შემთხვევაში, რეგენერაცია რეცხვის ციკლის მიმდინარეობისას ორჯერ ხდება: რეცხვის ეტაპზე და ბოლო გავლების შემდეგ. დაბალი დონის არჩევის შემთხვევაში, რეგენერაცია მხოლოდ ბოლო გავლების შემდეგ ხდება. დამარბილებლით გავლება ხდება შემდგომი ციკლის დასაწყისში. მაღალი დონის არჩევის შემთხვევაში, ეს პროცესი დამატებით მიმდინარეობს ჭურჭლის რეცხვის ეტაპის დასრულების შემდეგ. დამარბილებლის გავლება სრულდება სრული დრენაჟით. რეგენერაცია ზრდის პროგრამის ხანგრძლივობას მაქსიმუმ 5 წთ-ით, წყლის მოხმარებას მაქსიმუმ 4 ლ-ით ელექტროენერგიის მოხმარებას 2 ვტ/სთ-ით. ამჟამად მოქმედი სტანდარტების ლაბორატორიულ პირობებში, სადაც წყლის სიხისტე არის 2,5 მმოლ/ლ (წყლის დამარბილებლის დონე: 3), რეგენერაცია მოხდება ყოველი 62 ლ წყლის გამოყენების შემდეგ. წყლის ტემპერატურის, წყლის წნევისა და ელექტრომიწოდების ვარიაციების მნიშვნელობები შესაძლოა შეიცვალოს.

2. პარამეტრის შესაცვლელად რამდენჯერმე დააჭირეთ ღილაკს $\text{C}_{\text{მ}}$. $\text{C}_{\text{მ}}$ -ზე თითოეული დაჭერა ზრდის დონის რაოდენობას. მე-10 დონის მიღწევის შემდეგ, თვლა კვლავ 1 დონიდან იწყება.
3. პარამეტრის დასადასტურებლად, მოატრიალეთ პროგრამის გადამრთველი იქამდე, სანამ პროგრამის მარკერი კვლავ ჩართვა/გამორთვის პოზიციაზე არ აღმოჩნდება

6.3 სავლები საშუალების დაცარიელების შეტყობინება

სავლები საშუალება ჭურჭლის ზოლებისა და ლაქების გარეშე გაშრობას უწყობს ხელს. იგი საბოლოო გავლების განმავლობაში ავტომატურად გამოთავისუფლებს.

როდესაც სავლები საშუალების კამერა ცარიელია, ჩაირთვება სავლები საშუალების ინდიკატორი. თუ შრობის შედეგები დამაკმაყოფილებელია მხოლოდ მულტი ტაბლეტების გამოყენების დროს, სავლები საშუალების შევსების შეტყობინება შეგიძლიათ გამორთოთ. თუმცა, შრობის საუკეთესო შესრულებისთვის, ყოველთვის გამოიყენეთ სავლები საშუალება.

თუ სტანდარტული სარეცნი საშუალება ან მულტი-ტაბლეტები სავლები საშუალების გარეშე გამოიყენება, გაააქტიურეთ შეტყობინება, რათა სავლები საშუალების შევსების ინდიკატორი კვლავ აქტიური დარჩეს.

როგორ უნდა გათიშოთ გავლების საშუალების დაცარიელების შეტყობინება

მოწყობილობა პროგრამის შერჩევის რეჟიმში უნდა იყოს.

დარწმუნდით, რომ ღილაკზე არსებული პროგრამის მარკერი ჩართვა/გამორთვის პოზიციაზეა დაყენებული.

1. მომხმარებლის რეჟიმში შესასვლელად, ხანგრძლივად დააჭირეთ $\text{C}_{\text{მ}}$. ამავდროულად, გადამრთველი საათის ისრის საწინააღმდეგო მიმართულებით

მოატრიალეთ იქამდე, სანამ პროგრამის მარკერი პირველ პროგრამას არ აჩვენებს. აუშვით $\text{C}_{\text{მ}}$ როდესაც ინდიკატორები $\text{C}_{\text{მ}}$ და ჩართვა/გამორთვა ციციმს დაიწყებს.

2. გადამრთველი საათის ისრის მოძრაობის სააწინააღმდეგო მიმართულებით გადაატრიალეთ, იქამდე, სანამ პროგრამის მარკერი მეორე პროგრამას არ აჩვენებს.

ინდიკატორი აჩვენებს $\text{C}_{\text{მ}}$ მიმდინარე პარამეტრს:

- $\text{C}_{\text{მ}}$ ჩართულია = დამარბილებლის დაცლის შეტყობინების ფუნქცია ჩართულია.
- $\text{C}_{\text{მ}}$ გამორთულია = დამარბილებლის დაცლის შეტყობინების ფუნქცია გამორთულია.

3. დააჭირეთ ღილაკს $\text{C}_{\text{მ}}$ პარამეტრის შესაცვლელად.
4. პარამეტრის დასადასტურებლად, კვლავ განაგრძეთ პროგრამის გადამრთველის ტრიალი იქამდე, სანამ პროგრამის მარკერი ჩართვა/გამორთვის პოზიციაზე არ დაუბრუნდება.

6.4 სავლები საშუალების დონე

სავლები საშუალების გამოსათავისუფლებელი ოდენობის დაყენება შეგიძლიათ 1-დან (მინიმალური ოდენობა) და მე-8 დონემდე (მაქსიმალური ოდენობა). დონე 0 სავლები საშუალების დისპენსერს გათიშავს და სავლები საშუალება აღარ გამოთავისუფლებს. ქარხნული პარამეტრი: დონე 5.

როგორ უნდა დავაყენოთ გავლების საშუალების დონე

მოწყობილობა პროგრამის შერჩევის რეჟიმში უნდა იყოს.

დარწმუნდით, რომ ღილაკზე არსებული პროგრამის მარკერი ჩართვა/გამორთვის პოზიციაზეა დაყენებული.

1. მომხმარებლის რეჟიმში შესასვლელად, ხანგრძლივად

დააჭირეთ  ამავდროულად, გადამრთველი საათის ისრის საწინააღმდეგო მიმართულებით მოატრიალეთ იქამდე, სანამ პროგრამის მარკერი პირველ პროგრამას არ აჩვენებს. აუშვით  როდესაც ინდიკატორები  და  ჩართვა/გამორთვა ციმციმს დაიწყებს.

2. გადამრთველი საათის ისრის მოძრაობის საწინააღმდეგო მიმართულებით გადაატრიალეთ, იქამდე, სანამ პროგრამის მარკერი მესამე პროგრამას არ აჩვენებს.

- ინდიკატორი  მიმდინარე პარამეტრს აჩვენებს: მაგ. 5 ციმციმი + პაუზა + 5 ციმციმი = დონე 5.
3. დააჭირეთ ღილაკს  პარამეტრის შესაცვლელად.
4. პარამეტრის დასადასტურებლად, კვლავ განაგრძეთ პროგრამის გადამრთველის ტრიალი იქამდე, სანამ პროგრამის მარკერი ჩართვა/გამორთვის პოზიციას არ დაუბრუნდება.

6.5 AirDry

AirDry შრობის შედეგებს ენერგიის ნაკლები მოხმარებით აუმჯობესებს. მოწყობილობის კარი ავტომატურად იღება გაშრობის ფაზაში და შეღებული რჩება. ამ ფუნქციის გათიშვამ შეიძლება შეამციროს გაშრობის ეფექტურობა.

AirDry ავტომატურად აქტიურდება ყველა პროგრამისთვის. გამონაკლისია  (თუ შეესაბამება).

შრობის ფაზისა და კარის გაღების დროის ხანგრძლივობა დამოკიდებულია შერჩეულ პროგრამასა და პარამეტრებზე.

სიფრთხილე!

ნუ ეცდებით მოწყობილობის კარის დახურვას ავტომატური გაღებიდან 2 წუთის განმავლობაში. ამან, შესაძლოა, მოწყობილობის დაზიანება გამოიწვიოს. თუ შემდგომკარი სულ მცირე 3 წუთის განმავლობაშია დაკეტილი, მიმდინარე პროგრამა სრულდება.

როგორ უნდა გამოერთოთ AirDry

მოწყობილობა პროგრამის შერჩევის რეჟიმში უნდა იყოს.

დარწმუნდით, რომ ღილაკზე არსებული პროგრამის მარკერი ჩართვა/გამორთვის პოზიციასა დაყენებული.

1. მომხმარებლის რეჟიმში შესასვლელად, ხანგრძლივად დააჭირეთ  ამავდროულად, გადამრთველი საათის ისრის საწინააღმდეგო მიმართულებით მოატრიალეთ იქამდე, სანამ პროგრამის მარკერი პირველ პროგრამას არ აჩვენებს. აუშვით  როდესაც ინდიკატორები  და  ჩართვა/გამორთვა ციმციმს დაიწყებს.
2. გადამრთველი საათის ისრის მოძრაობის საწინააღმდეგო მიმართულებით გადაატრიალეთ, იქამდე, სანამ პროგრამის მარკერი მეოთხე პროგრამას არ აჩვენებს.

ინდიკატორი აჩვენებს  მიმდინარე პარამეტრს:

-  ჩართულია = AirDry გააქტიურებულია.
-  გათიშულია = AirDry დეაქტივირებულია.

3. დააჭირეთ ღილაკს  პარამეტრის შესაცვლელად.
4. პარამეტრის დასადასტურებლად, კვლავ განაგრძეთ პროგრამის გადამრთველის ტრიალი იქამდე, სანამ პროგრამის მარკერი ჩართვა/გამორთვის პოზიციას არ დაუბრუნდება.

7. პირველად გამოყენებამდე

1. დაარეგულირეთ წყლის დამარბილებლის დონე თქვენთვის მოწოდებული წყლის სიხისტის მიხედვით.
2. შეავსეთ მარილის კონტეინერი.
3. შეავსეთ გავლების საშუალების დისპენსერი.
4. მოუშვით წყლის ონკანი.
5. მოათავსეთ სარეცნი საშუალება და გაუშვით პროგრამა, რათა მოაცილოთ წარმოების პროცესის დროს დარჩენილი ნებისმიერი ნარჩენი. არ ჩააწყით ჭურჭელი კალათებში.

პროგრამის დაწყების შემდეგ, მოწყობილობა წყლის დამარბილებელში პოლიმერს განაახლებს და ეს პროცესი დაახლოებით 5 წუთამდე გაგრძელდება. რეცხვის ფაზა დაიწყება მხოლოდ მაშინ, როდესაც აღნიშნული პროცედურა დასრულდება. ეს პროცედურა პერიოდულად განმეორდება.

7.1 მარილის კონტეინერი

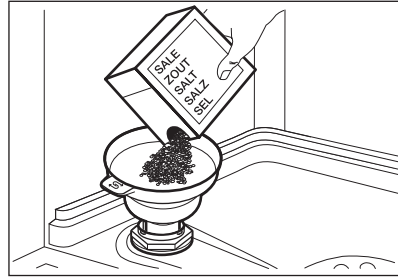
⚠ სიფრთხილე!

გამოიყენეთ მხოლოდ ჭურჭლის სარეცნი მანქანებისათვის განკუთვნილი რეგენერაციის მარილი. ნუ გამოიყენებთ სუფრის მარილს.

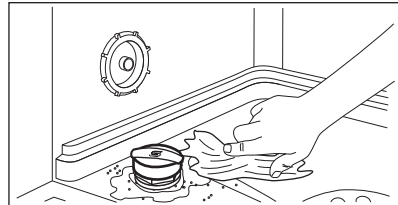
მარილი გამოიყენება წყლის დამარბილებელში პოლიმერების ხელახლა დასამუხტად და ყოველდღიური გამოყენების დროს რეცხვის კარგი შედეგების უზრუნველსაყოფად.

7.2 მარილის კონტეინერის ავსების წესი

1. შეატრიალეთ მარილის კონტეინერის ხუფი საათის საწინააღმდეგო მიმართულებით და მოხსენით.
2. ჩაასხით 1 ლიტრი წყალი მარილის კონტეინერში (მხოლოდ პირველ ჯერზე).
3. აავსეთ მარილის კონტეინერი 1 კგ მარილით (გავსებამდე).



4. ფრთხილად შეანჯღრიეთ ძაბრი მისი სახელურით, ბოლო გრანულებიც რომ შიგნით მოხვდეს.
5. მოაშორეთ მარილი მარილის კონტეინერის ლიობიდან.

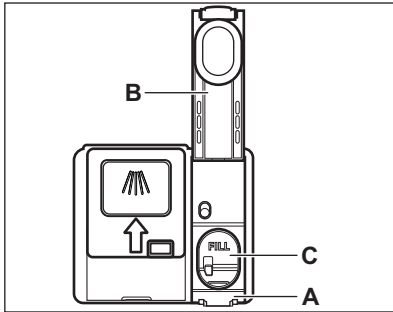


6. მარილის კონტეინერის დასახურად, შეაბრუნეთ თავსახური საათის ისრის მიმართულებით.

⚠ სიფრთხილე!

წყალი და მარილი შეიძლება გამოვიდეს მარილის კონტეინერიდან, როცა მას ავსებთ. კოროზიის თავიდან ასაცილებლად, შეავსეთ მარილის კონტეინერი და შემდეგ, დაუყოვნებლივ დაიწყეთ ჭურჭლის რეცხვის სრული ციკლი სარეცნი საშუალებით.

7.3 როგორ შევავსოთ სავლები საშუალების დისპენსერი



⚠ სიფრთხილე!

ეს განყოფილება (C) მხოლოდ სავლები საშუალებისთვისაა განკუთვნილი. ნუ შეავსებთ მას სარეცხი საშუალებით.

⚠ სიფრთხილე!

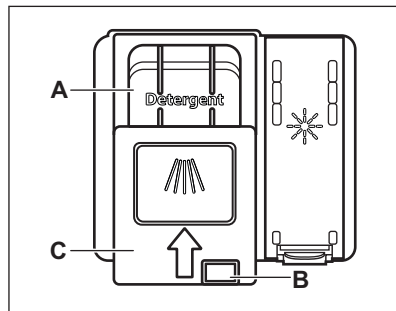
გამოიყენეთ მხოლოდ ისეთი სავლები საშუალება, რომელიც სპეციალურად ჭურჭლის სარეცხი მანქანებისთვისაა შექმნილი.

1. თავსახურის გასახსნელად (A) დააჭირეთ გაღების ელემენტი (B).
2. დისპენსერში ჩაასხით სავლები საშუალება (C) იქამდე, სანამ სითხე მიაღწევს მონიშვნას "FILL".
3. დაღვრილი სავლები საშუალება შეწოვის უნარის მქონე ქსოვილით მოაშორეთ, რათა თავიდან აიცილოთ ზედმეტი ქაფის წარმოქმნა.
4. დახურეთ თავსახური. დარწმუნდით, რომ თავსახური პოზიციაში მყარად ზის.

8. ყოველდღიური გამოყენება

1. მოუშვით წყლის ონკანი.
2. მიატრიალეთ ღილაკი იქამდე, სანამ პროგრამის მარკერი თქვენთვის სასურველ დასაყენებელ პროგრამას არ გაუთანაბრდება. ჩატვირთვის ტიპისა და დაბინძურების ხარისხის შესაბამისად დააყენეთ და გაუშვით სწორი პროგრამა.
 - თუ მარილის ინდიკატორები ჩართულია, შეავსეთ მარილის კონტეინერი.
 - შეავსეთ სავლები საშუალების დისპენსერი, თუ სავლები საშუალების ინდიკატორი ჩართულია.
3. ჩატვირთეთ კალათები.
4. დაამატეთ სარეცხი საშუალება.
5. დაიწყეთ პროგრამა.

8.1 სარეცხი საშუალების გამოყენება



⚠ სიფრთხილე!

გამოიყენეთ მხოლოდ, სპეციალურად ჭურჭლის სარეცხი მანქანებისთვისაგანკუთვნილი სარეცხი საშუალება.

1. თავსახურის გასახსნელად (B) დააწეჭით გაღების ღილაკი (C).
2. მოათავსეთ სარეცხი საშუალება განყოფილებაში (A). შეგიძლიათ გამოიყენოთ სარეცხი საშუალება

ტაბლეტების, ფხვნილის ან გელის ფორმით.

3. თუ პროგრამას აქვს წინასწარი რეცხვის ფაზა, მოწყობილობის კარის შიდა ნაწილში მცირე ოდენობის სარეცხი საშუალებამოათავსეთ.
4. დახურეთ თავსახური. დარწმუნდით, რომ თავსახური პოზიციაში მყარად ზის.



სარეცხი საშუალების დოზირების შესახებ ინფორმაციისათვის, პროდუქტის შეფუთვაზე იხილეთ მწარმოებლის ინსტრუქციები. როგორც წესი, საშუალო დაბინძურების ჩატირთვის გასარეცხად 20 - 25 მლ გელის ფორმის სარეცხი საშუალება საკმარისია.



ამ განყოფილებას ნუ შეავსებთ (A) 30 მლ-ზე მეტი გელის ფორმის სარეცხი საშუალებით.

8.2 პროგრამის დაყენება და დაწყება

პროგრამის დაწყება

1. მოუშვით წყლის ონკანი.
2. დახურეთ სარეცხი მანქანის კარი.
3. მოატრიალეთ ღილაკი იქამდე, სანამ პროგრამის მარკერი თქვენთვის სასურველ დასაყენებელ პროგრამას არ გაუთანაბრდება.
 - ჩართვა/გამორთვის ინდიკატორი ჩართულია.
 - დაწყების ინდიკატორი იწყებს ციმციმს.
4. დააჭირეთ ღილაკს ▷||.
 - პროგრამა ჩაირთვება.
 - რეცხვის ფაზის ინდიკატორი ჩართულია.
 - ჩართვა/გამორთვის ინდიკატორი და დაწყების ინდიკატორი ჩართულია.

პროგრამის გაშვება დაყოვნებული დაწყებით

1. დააყენეთ პროგრამა.
 2. პროგრამის გაშვების 3 საათით დასაყოვნებლად, დააჭირეთ ◀-ს. ჩაირთვება ღილაკთან დაკავშირებული ნათურა.
 3. უკუთვლის ტაიმერის დასაწყებად, დააჭირეთ ▷||-ს. ჩაირთვება ღილაკთან დაკავშირებული ნათურა.
- უკუთვლის განმავლობაში პროგრამის შეცვლა შეუძლებელია.
- უკუთვლის დასრულებისას პროგრამა იწყება ავტომატურად.

პროგრამის გაუქმება

ხანგრძლივად დააჭირეთ ▷|| სანამ ღილაკთან დაკავშირებული განათება ციმციმს არ დაიწყებს. ახალი პროგრამის დაწყებამდე დარწმუნდით, რომ სარეცხი საშუალების დისპენსერში ნამდვილად არის სარეცხი საშუალება.

უკუთვლის მოქმედების დროს დაწყების დაყოვნების გაუქმება

1. ხანგრძლივად დააჭირეთ ▷|| სანამ ღილაკთან დაკავშირებული განათება ციმციმს არ დაიწყებს.
2. დააჭირეთ ▷||-ს პროგრამის გასაშვებად.

მოწყობილობის მუშაობისას კარის გაღება

პროგრამის მიმდინარეობისას კარის გაღება მოწყობილობას გააჩერებს. ამან შესაძლოა ენერგიის მოხმარებასა და პროგრამის ხანგრძლივობაზე მოახდინოს გავლენა. კარის დახურვის შემდეგ, მოწყობილობა მუშაობას მისი შეწყვეტის მომენტიდან განაგრძობს.



თუ შრობის ფაზაში კარი 30 წამზე მეტი ხნითაა ღია, მიმდინარე პროგრამა დასრულდება. ეს არ მოხდება, თუ კარი ფუნქციით AirDry გაიღება.



ნუ ეცდებით მოწყობილობის კარის დახურვას AirDry მისი გაღებიდან 2 წუთის განმავლობაში, რადგან ეს მოწყობილობის დაზიანებას გამოიწვევს. თუ შემდგომკარი სულ მცირე 3 წუთის განმავლობაშია დაკეტილი, მიმდინარე პროგრამა სრულდება.

Auto Off ფუნქცია

ეს ფუნქცია ზოგავს ენერგიას, რადგან თიშავს მოწყობილობას, როცა ის არ მუშაობს.

ფუნქცია ამუშავდება:

- როდესაც პროგრამა დასრულებულია.
- 10 წუთის შემდეგ იმ შემთხვევაში, თუ პროგრამას არ გაუშვებთ.

პროგრამის დასასრული

როდესაც პროგრამა დასრულდება, ეს Auto Off ფუნქცია მოწყობილობას გამორთავს.

მოკეტეთ წყლის ონკანი.

9. მინიშნებები და რჩევები

9.1 ზოგადი

მიჰყევით ქვემოთ მოცემულ მინიშნებებს, რომ უზრუნველყოფთ ოპტიმალური წმენდისა და შრობის შედეგები ყოველდღიური გამოყენებისას და დაიცვათ გარემო.

- მომხმარებლის სახელმძღვანელოში მოცემული მითითებების შესაბამისად ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში ჭურჭლის გარეცხვა ნაკლებად წყალსა და ენერგიას მოიხმარს, ვიდრე ჭურჭლის ხელით რეცხვა.
- წყალი და ენერგია რომ დაზოგოთ, აავსეთ ჭურჭლის სარეცხი მანქანა ბოლომდე. წმენდის საუკეთესო შედეგებისთვის დაალაგეთ ნივთები კალათებში მომხმარებლის სახელმძღვანელოში მითითებული წესით და არ გადატვირთოთ კალათები.
- არ გაავლოთ წყალი ჭურჭლის წინასწარ ხელით. ეს ზრდის წყლისა და ენერგიის მოხმარებას. საჭიროებისამებრ, აირჩიეთ პროგრამა წინასწარ რეცხვის ფაზით.
- მაშორეთ ჭურჭლის საჭმლის შედარებით დიდი ზომის ნარჩენები და დაცალეთ ჭიქები მოწყობილობაში ჩალაგებამდე.
- დარწმუნდით, რომ კალათებში არაფერი ეხება ან ფარავს ერთმანეთს.

მხოლოდ ასეთ შემთხვევაში მისწვდება წყალი და გარეცხავს ჭურჭელს.

- აირჩიეთ პროგრამა დატვირთვის ტიპისა და ჭუჭყის ხარისხის მიხედვით. **ECO** გთავაზობთ წყლისა და ენერგიის ყველაზე ეფექტურ გამოყენებას.
- მოწყობილობის შიგნით კირქვული ნაღების თავიდან ასაცილებლად:
 - ხელახლა შეავსეთ მარილის კონტეინერი საჭიროებისამებრ.
 - გამოიყენეთ სარეცხი საშუალება და გავლების დამხმარე საშუალება რეკომენდებული დოზით.
 - დარწმუნდით, რომ წყლის დამარილებლის არსებული დონე მოწოდებული წყლის სიხისტეს შეესაბამება.
 - მიჰყევით თავში „მოვლა და დასუფთავება“ მოცემულ ინსტრუქციებს.

9.2 მარილის, გავლების დამხმარე საშუალებისა და სარეცხი საშუალების გამოყენება

- გამოიყენეთ მხოლოდ ჭურჭლის სარეცხი საშუალებისთვის განკუთვნილი მარილი, გავლების დამხმარე საშუალება და სარეცხი საშუალება. სხვა პროდუქტებმა შეიძლება მოწყობილობა დააზიანოს.

- ხისტი და ძალიან ხისტი წყლის პირობებში წმენდისა და გამწვანების ოპტიმალური შედეგების მისაღებად გირჩევთ ცალ-ცალკე გამოიყენოთ საბაზისო ჭურჭლის სარეცხი საშუალება (ფხვნილი, გელი, ტაბლეტები, რომლებიც არ შეიცავს დამატებით აგენტებს), გავლების დამხმარე საშუალება და მარილი.
- სარეცხი საშუალებების ტაბლეტი მთლიანად არ იხსნება წყალში მოკლე პროგრამების მეშვეობით. ჭურჭელზე სარეცხი საშუალების ნარჩენები რომ არ დარჩეს, გირჩევთ ტაბლეტები გამოიყენოთ გრძელი პროგრამების შემთხვევაში.
- ყოველთვის გამოიყენეთ სარეცხი საშუალების სწორი ოდენობა. არასაკმარისმა დოზამ შეიძლება გამოიწვიოს წმენდის ცუდი შედეგები, ნივთების ხისტი წყლის ფენით დაფარვა ან მათზე ლაქების გაჩენა. რბილ ან დარბილებულ წყალთან ზედმეტად დიდი ოდენობით სარეცხი საშუალების გამოყენების შედეგად ჭურჭელზე სარეცხი საშუალების ნარჩენები რჩება. დაარეგულირეთ სარეცხი საშუალების ოდენობა წყლის სიხისტის მიხედვით. მიჰყევით სარეცხი საშუალების შეფუთვაზე მითითებულ ინსტრუქციას.
- ყოველთვის გამოიყენეთ გავლების დამხმარე საშუალების სწორი ოდენობა. გავლების დამხმარე საშუალების არასაკმარისი დოზა ამცირებს გაშრობის შედეგებს. გავლების დამხმარე საშუალების დოზა ოდენობით გამოყენების შედეგად ნივთებზე მოლურჯო შრეები რჩება.
- დარწმუნდით, რომ წყლის დამარბილებლის დონე სწორია. თუ დონე ზედმეტად მაღალია, წყალში მარილის გაზრდილი ოდენობის შედეგად, შესაძლოა, ჭურჭელზე ჟანგი დარჩეს.

9.3 როგორ უნდა მოვიქცეთ იმ შემთხვევაში, თუ მულტი-ტაბლეტების გამოყენების შეჩერება გვსურს

სარეცხი საშუალების, მარილის და გავლების საშუალების ცალ-ცალკე გამოყენების დაწყებამდე, შესაძლოა შემდეგი პროცედურა.

1. დააყენეთ წყლის დამარბილებლის უმაღლესი დონე.
2. დარწმუნდით, რომ მარილის და გავლების საშუალების კონტეინერები საცხაა.
3. უმოკლესი პროგრამა გავლების ფაზით დაიწყეთ. არ დაამატოთ სარეცხი საშუალება და არ ჩადოთ ჭურჭელი კალათებში.
4. პროგრამის დასრულების შემდეგ დაარეგულირეთ წყლის დამარბილებლის დონე წყლის ადგილობრივი სიხისტის მიხედვით.
5. დაარეგულირეთ გამოთავისუფლებული გავლების საშუალების ოდენობა.

9.4 კალათების ჩატვირთვა

- ყოველთვის გამოიყენეთ კალათების მთლიანი სივრცე.
- მოწყობილობა მხოლოდ ჭურჭლის სარეცხ მანქანასთან თავსებადი საგნების გასარეცხად გამოიყენეთ.
- ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში ნუ გარეცხავთ ხის, რქის, კალის, სპილენძის, ალუმინის, დელიკატური ორნამენტების მქონე ფაიფურის ან დაუცველი ნახშირბადის ფოლადის მასალისგან დამზადებულ საგნებს. ამან შესაძლოა მათი გაბზარვა, დეფორმაცია, გაუფერულება, გახვრეტა ან დაჟანგვა გამოიწვიოს.
- მოწყობილობაში წყლის შემწვავ საგნებს (ღრუბელს, საოჯახო ქსოვილებს) ნუ გარეცხავთ.
- მოათავსეთ ჩალრმავებული საგნები (ფინჯნები, ჭიქები და ტაფები) ღიობით ქვემოთ.
- დარწმუნდით, რომ ჭიქები ერთმანეთს არ ეხება.
- მსუბუქი ან პლასტიკის საგნები ზედა კალათში მოათავსეთ. დარწმუნდით,

რომ საგნები თავისუფლად არ მოძრაობს.

- მჭრელი ინსტრუმენტები და მცირე საგნები მჭრელი ინსტრუმენტების კალათში მოათავსეთ.
- პროგრამის დაწყებამდე, დარწმუნდით, რომ სასწურებლის მკლავები თავისუფლად მოძრაობას შეძლებს.

9.5 პროგრამის გაშვებამდე

შერჩეული პროგრამის გაშვებამდე დარწმუნდით, რომ:

- ფილტრები მშრალია და სწორადაა დამონტაჟებული.
- მარილის კონტეინერის სახურავი მჭიდროდია.
- სასწურებელი მკლავები არ არის დახშული.
- მარილის და გავლების საშუალების (თუ მულტი-ტაბლეტებს არ იყენებთ) ოდენობა საკმარისია.

- კალათებში საგნები სწორადაა განლაგებული.
- პროგრამა ჩატვირთვის ტიპსა და დაბინძურების ხარისხს შეესაბამება.
- გამოყენებულია სწორი ოდენობის სარეცხი საშუალება.

9.6 კალათების დაცლა

1. აცადეთ ჭურჭელს გაგრილება, სანამ მოწყობილობამ გამოიღებთ. ცხელი ნივთები ადვილად შეიძლება დაზიანდეს.
2. პირველ რიგში, გამოიღეთ ნივთები ქვედა კალათიდან, შემდეგ კი ზედა კალათიდან.



პროგრამის დასრულების შემდეგ, მოწყობილობის შიდა ზედაპირებზე შეიძლება წყალი დარჩეს.

10. მოვლა და დასუფთავება

⚠ გარფთხილება!

ტექნიკური მომსახურების დაწყებამდე მოწყობილობა გათიშეთ და მთავარი შტეკერი შტეფსელის როზეტიდან გამოაერთეთ.



დაბინძურებული ფილტრები და დახშული სასწურებელი მკლავები რეცხვის შედეგებს აუარესებენ. რეგულარულად შეამოწმეთ და საჭიროების შემთხვევაში გაწმინდეთ ისინი.

10.1 შიდა წმენდა

- მოწყობილობის შიდა ნაწილი რბილი ნოტიო ტილოთი გაწმინდეთ.
- ნუ გამოიყენებთ აბრაზიულ პროდუქტებს, აბრაზიულ საწმენდ ბალიშებს, ბასრ იარაღებს, ძლიერ ქიმიურ ნივთიერებებს, ჭურჭლის სახეხ სინას ან გამხსნელებს.
- კვირაში ერთხელ გაწმინდეთ კარი, მათ შორის რეზინის შუასადებო.

- თქვენი მოწყობილობის წარმადობის შესანარჩუნებლად, სულ მცირე ყოველ ორ თვეში ერთხელ ჭურჭლის სარეცხი მანქანებისათვის განკუთვნილი საწმენდი საშუალება გამოიყენეთ. დაკვირვებით მიჰყევით პროდუქტის შეფუთვაზე არსებულ ინსტრუქციებს.
- მოკლე ხანგრძლივობის პროგრამების რეგულარულმა გამოყენებამ შესაძლოა მოწყობილობაში ცხიმისა და ნადების წარმოქმნა გამოიწვიოს. ნადების წარმოქმნის პრევენციისათვის თვეში სულ მცირე ორჯერ ხანგრძლივი პროგრამები ჩართეთ.

10.2 უცხო საგნების მოცილება

შეამოწმეთ ფილტრები და გარეცხეთ მოწყობილობის ყოველი გამოყენების შემდეგ. უცხო საგნები (მაგ.: მინის, პლასტმასის, ძვლის ან კბილის ჩხირების და ა.შ. ნაწილები) აუარესებს წმენდის წარმადობას და განაპირობებს დრენაჟის ტუმბოს დაზიანების საფრთხეს.

⚠ სიფრთხილე!

უცხო საგნების მოცილების შეუძლებლობის შემთხვევაში, მიმართეთ ავტორიზებულ სერვის ცენტრს.

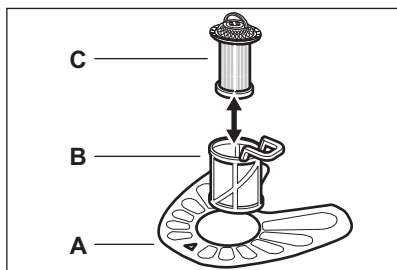
1. ფილტრები დაშალეთ აღნიშნულ თავში მოცემული ინსტრუქციისამებრ.
2. ნებისმიერი უცხო საგანი მექანიკურად, ხელით მოაშორეთ.
3. ფილტრები ააწყვეთ აღნიშნულ თავში მოცემული ინსტრუქციისამებრ.

10.3 გარეგანი გაწმენდა

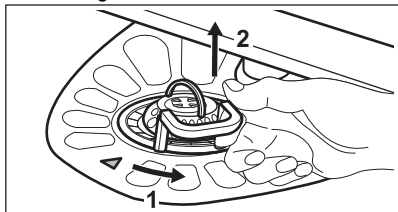
- გაწმინდეთ მოწყობილობა რბილი სველი ტილოთი.
- გამოიყენეთ მხოლოდ ნეიტრალური სარეცხი საშუალებები.
- არ გამოიყენოთ აბრაზიული პროდუქტები, აბრაზიული საწმენდი ბალიშები, გამსხნელები ან გამსხნელები.

10.4 ფილტრების გაწმენდა

ფილტრების სისტემა 3 საწილისგან შედგება.



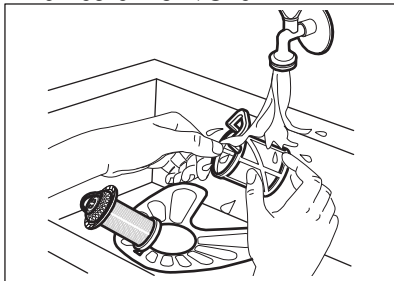
1. შეაბრუნეთ ფილტრი (B) საათის ისრის საწინააღმდეგო მიმართულებით და მოხსენით.



2. ამოიღეთ ფილტრი (C) ფილტრიდან (B).

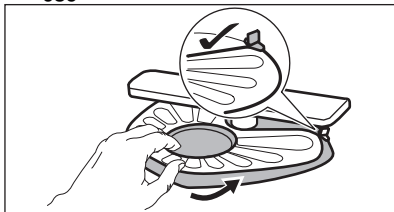
3. ამოიღეთ ბრტყელი ფილტრი (A).

4. გარეცხეთ ფილტრები.



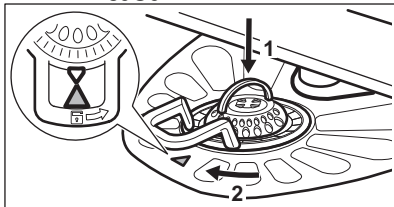
5. დარწმუნდით, რომ საწრეტში ან მის კიდეზე არ არის დარჩენილი საკვების ან ჭუჭყის ნარჩენები.

6. დააბრუნეთ უკან ბრტყელი ფილტრი (A). დარწმუნდით, რომ ის სწორად არის მოთავსებული 2 მიმმართველის ქვეშ.



7. ხელახლა ააწყვეთ ფილტრები (B) და (C).

8. დააბრუნეთ უკან ფილტრი (B) ბრტყელ ფილტრში (A). შეაბრუნეთ საათის ისრის მიმართულებით, სანამ არ ჩაიკეტება.

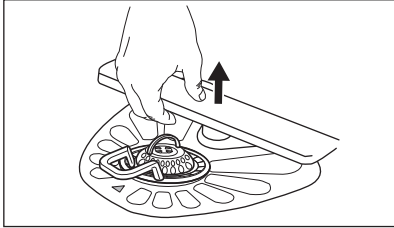


⚠ სიფრთხილე!

ფილტრების არასწორმა განლაგებამ შეიძლება გამოიწვიოს რეცხვის ცუდი შედეგები და მოწყობილობის დაზიანება.

10.5 ქვედა სასხურებელი მკლავის გასუფთავება

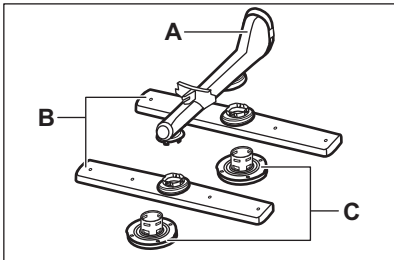
1. ქვედა სასხურებელი მკლავის მოსახსნელად, იგი ზემოთ აჭაჩეთ.



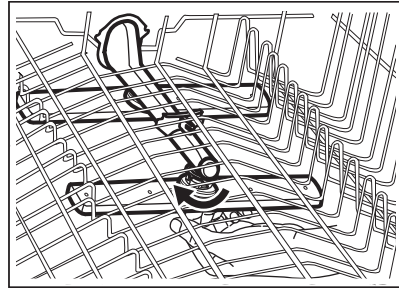
2. სასხურებელი მკლავი გამდინარე წყალში გარეცხეთ. გამოიყენეთ თხელი წვეტიანი იარაღი, მაგ.: კბილის ჩხირი, რათა ზვრელებიდან დაბინძურებული ნაწილაკები მოაშოროთ. გაუშვით წყალი ნახვრეტებში, შიგნიდან ჭუჭყის ნაწილაკების გამოსარეცხად.
3. სასხურებელი მკლავის კვლავ დასამონტაჟებლად, დააწეით მას ქვემო მიმართულებით.

10.6 ზედა სასხურებელი მკლავის გასუფთავება.

ზედა სასხურებელი ბერკეტები ზედა კალათის ქვეშ არის განთავსებული. სასხურებელი ბერკეტები (B) დაყენებულია სადენ არხში (A) სამაგრი დეტალებით (C).



1. გამოსწიეთ ზედა კალათი.
2. სასხურებელი ბერკეტის მოსახსნელად შეაბრუნეთ სამაგრი დეტალი საათის ისრის მიმართულებით.



3. სასხურებელი მკლავი გამდინარე წყალში გარეცხეთ. გამოიყენეთ თხელი წვეტიანი იარაღი, მაგ.: კბილის ჩხირი, რათა ზვრელებიდან დაბინძურებული ნაწილაკები მოაშოროთ. გაუშვით წყალი ნახვრეტებში, შიგნიდან ჭუჭყის ნაწილაკების გამოსარეცხად.
4. სასხურებელი ბერკეტი თავის ადგილზე რომ დააყენოთ, ჩასვით სამაგრი დეტალი სასხურებელ ბერკეტში და დაამაგრეთ სადენ არხში საათის ისრის საწინააღმდეგო მიმართულებით შებრუნებით. დარწმუნდით, რომ სამაგრი ელემენტი თავის ადგილზეა ჩაკეტილი.

11. პრობლემის აღმოფხვრა

გარფთხილება!

მოწყობილობის არასწორმა შეკეთებამ შესაძლოა მომხმარებლის უსაფრთხოება საშიშროების წინაშე დააყენოს. ნებისმიერი შეკეთება უნდა განხორციელდეს კვალიფიციური პერსონალის მიერ.

შესაძლო აღმოცენებულ პრობლემათა უმრავლესობა უფლებამოსილი მომსახურების ცენტრებთან

დაკავშირების გარეშე შეიძლება აღმოიფხვრას.

შესაძლო პრობლემების შესახებ ინფორმაციისათვის იხილეთ ქვემოთ მოცემული ცხრილი.

ზოგიერთი პრობლემის დროს, შესაბამისი ინდიკატორი მონაცვლეობით ციმციმს იწყებს, რათა ფუნქციონირების დარღვევასა და სიგნალის კოდზე მიგითითოთ.

პრობლემისა და სიგნალის კოდი	შესაძლო მიზეზი და გადაჭრის გზა
მოწყობილობას ვერ გაააქტიურებთ.	- დარწმუნდით, რომ მტეფსელი შეერთებულია როზეტთან. - დარწმუნდით, რომ მცველების ბლოკში არ არის გადამწვარი მცველი.
პროგრამა არ იწყება.	- დარწმუნდით, რომ მოწყობილობის კარი დაკეტილია. - დააჭირეთ დაწყების ღილაკს. - თუ დაჭერილ იქნა დაყოვნებულ დაწყებაზე, გააუქმეთ პარამეტრი ან უკუთვლის ტაიმერის დასრულებას დაელოდეთ. - მოწყობილობა წყლის დამარბილებელში არსებულ პოლიმერს განააზღვებს. პროცედურის ხანგრძლივობა დაახლოებით 5 წუთია.
მოწყობილობა წყლით სათანადოდ არ ივსება. - ინდიკატორი  ციმციმებს 1-ჯერ მონაცვლეობით. - დაწყების ღილაკთან დაკავშირებული განათება უწყვეტად ციმციმებს.	- დარწმუნდით, რომ წყლის ონკანი ღიაა. - დარწმუნდით, რომ წყლის ჰავლი არ არის ძალიან სუსტი. ამ ინფორმაციისთვის დაუკავშირდით ადგილობრივ წყალმომარაგების სამსახურებს. - დარწმუნდით, რომ წყლის ონკანი არ არის დახშული. - დარწმუნდით, რომ შემავალი წყლის შლანგის ფილტრი არ არის დახშული. - დარწმუნდით, რომ შემავალი შლანგი არ არის გაღუნული ან გაწყვეტილი.
მოწყობილობა წყალს არ ტუმბავს. - ინდიკატორი  2-ჯერ მონაცვლეობით ციმციმებს. - დაწყების ღილაკთან დაკავშირებული განათება უწყვეტად ციმციმებს.	- დარწმუნდით, რომ ნიჟარის საცობი დახშული არ არის. - დარწმუნდით, რომ შიდა ფილტრის სისტემა არ არის დახშული. - დარწმუნდით, რომ სატუმბი შლანგი არ არის გაღუნული ან გაწყვეტილი.

პრობლემისა და სიგნალის კოდი	მესაძლო მიზეზი და გადაჭრის გზა
ანტი-ფლუდის აპარატი ჩართულია. - ინდიკატორი  3-ჯერ მონაცვლეობით ციმციმებს. - დაწყების ღილაკთან დაკავშირებული განათება უწყვეტად ციმციმებს.	- მოკეტეთ წყლის ონკანი. - დარწმუნდით, რომ მოწყობილობა სწორადაა დამონტაჟებული. - დარწმუნდით, რომ კალათები მომხმარებლის სახელმძღვანელოში წარმოდგენილი მითითებისამებრ არის ჩატვირთული.
წყლის დონის ამოცნობის სენსორის ფუნქციონირების დარღვევა. - ინდიკატორი  4-ჯერ მონაცვლეობით ციმციმებს. - დაწყების ღილაკთან დაკავშირებული განათება უწყვეტად ციმციმებს.	- დარწმუნდით, რომ ფილტრები სუფთაა. - გამორთეთ და ხელახლა ჩართეთ დანადგარი.
წყლის ტუმბოს ან დრენაჟის ტუმბოს ფუნქციონირების დარღვევა. - ინდიკატორი  5-ჯერ მონაცვლეობით ციმციმებს. - დაწყების ღილაკთან დაკავშირებული განათება უწყვეტად ციმციმებს.	გამორთეთ და ხელახლა ჩართეთ დანადგარი.
მოწყობილობაში არსებული წყლის ტემპერატურა ზედმეტად მაღალია ან სახეზეა ტემპერატურის სენსორის ფუნქციონირების დარღვევა. - ინდიკატორი  6-ჯერ მონაცვლეობით ციმციმებს. - დაწყების ღილაკთან დაკავშირებული განათება უწყვეტად ციმციმებს.	- დარწმუნდით, რომ შემავალი წყლის ტემპერატურა 60°C-ს არ აღემატება. - გამორთეთ და ხელახლა ჩართეთ დანადგარი.
მოწყობილობის ტექნიკური ფუნქციონირების დარღვევა. - ინდიკატორი  12-ჯერ მონაცვლეობით ციმციმებს. - დაწყების ღილაკთან დაკავშირებული განათება უწყვეტად ციმციმებს.	გამორთეთ და ხელახლა ჩართეთ დანადგარი.
მოწყობილობაში არსებული წყლის დონე ძალიან მაღალია. - ინდიკატორი  15-ჯერ მონაცვლეობით ციმციმებს. - დაწყების ღილაკთან დაკავშირებული განათება უწყვეტად ციმციმებს.	- გამორთეთ და ხელახლა ჩართეთ დანადგარი. - დარწმუნდით, რომ ფილტრები სუფთაა. - დარწმუნდით, რომ გამომავალი მილი იატაკიდან სწორ სიმაღლეზეა დამონტაჟებული. იხილეთ დამონტაჟების ინსტრუქციები.
მოწყობილობა მუშაობის განმავლობაში უფრო მეტჯერ ჩერდება და ირთება.	ეს ნორმას წარმოადგენს. იგი წმენდის ოპტიმალურ შედეგებსა და ენერგიის დაზოგვას უზრუნველყოფს.

პრობლემისა და სიგნალის კოდი	შესაძლო მიზეზი და გადაჭრის გზა
პროგრამა ძალიან დიდხანს გრძელდება.	• თუ დაყოვნებულ დაწყებაზეა დაყენებული, გააუქმეთ პარამეტრი ან დაელოდეთ უკუთვლის ტაიმერის დასრულებას. • მოხმარების მნიშვნელობები იხილეთ თავში "პროგრამები" მოცემულ ცხრილში.
მოწყობილობის კარიდან მცირე გაჟონვა.	• მოწყობილობა არ არის ნიველირებული. მოუშვით ან მოუჭირეთ რეგულირებადი ფეხები (თუ შეესაბამება). • მოწყობილობის კარი ავზზე არ არის გასაშუალებული. დაარეგულირეთ უკანა ფეხი (თუ შეესაბამება).
მოწყობილობის კარი რთულად იკეტება.	• მოწყობილობა არ არის ნიველირებული. მოუშვით ან მოუჭირეთ რეგულირებადი ფეხები (თუ შეესაბამება). • ჭურჭლის ნაწილები კალათებიდანაა გამოშვებული.
მოწყობილობის კარი რეცვის ციკლის მანძილზე იხსნება.	• აღნიშნული AirDry ფუნქცია გააქტიურებულია. შეგიძლიათ ფუნქციის გამორთვა. იხილეთ "პარამეტრები".
მოწყობილობის შიგნიდან ხმაურიანი/კაკუნის ხმები.	• ჭურჭელი კალათებში სწორედ არ არის განლაგებული. იხილეთ კალათის ჩატვირთვის ბროშურა. • დარწმუნდით, რომ სასხურებელ მკლავებს თავისუფლად ბრუნვა შეუძლიათ.
მოწყობილობა ავტომატურ გამომრთველს თიშავს.	• ყველა გამოყენებადი მოწყობილობის ერთდროულად უზრუნველსაყოფად ამპერაჟი საკმარისი არ არის. შეამოწმეთ ელექტრო მასრის ამპერაჟი და მრიცხველის ტევადობა ან გამორთეთ ერთ-ერთი გამოყენებადი მოწყობილობა. • მოწყობილობის შიდა ელექტრული დაზიანება. მიმართეთ ავტორიზებულ სერვის ცენტრს.



იხილეთ **"პირველ გამოყენებამდე"**, **"ყოველდღიური მოხმარება"**, ან **"მინიშნებები და რჩევები"** სხვა შესაძლო მიზეზებისთვის.

მოწყობილობის შემოწმების დასრულების შემდეგ, დააჭირეთ დაწყების ღილაკს. პრობლემის განმეორების შემთხვევაში, ავტორიზებული მომსახურების ცენტრს დაუკავშირდით.

ისეთი სიგნალის კოდების შესახებ ინფორმაციის მისაღებად, რომლებიც

ცხრილში არ არის აღწერილი, დაუკავშირდით უფლებამოსილ მომსახურების ცენტრს.



გარფთხილება!

ჩვენ არ გირჩევთ მოწყობილობის გამოყენებას იქამდე, სანამ პრობლემა ბოლომდე არ მოგვარდება. გამოაერთეთ და კვლავ ნუ ჩართავთ მოწყობილობას იქამდე, სანამ დარწმუნდებით, რომ იგი სწორად მუშაობს.

11.1 ჭურჭლის რეცხვის და შრობის შედეგები არადამაკმაყოფილებელია

პრობლემა	შესაძლო მიზეზი და გადაჭრის გზა
რეცხვის უხარისხო შედეგები.	- გამოიყენეთ უფრო ინტენსიური რეცხვის პროგრამები. - გაასუფთავეთ სასუფრეხელი მკლავის წყლის ჰალები და ფილტრი. იხილეთ "მოვლა და დასუფთავება". - იხილეთ "ყოველდღიური გამოყენება", "რჩევები და მინიშნებები" და კალათის ჩატვირთვის ბროშურა.
შრობის უხარისხო შედეგები.	- ჭურჭელი დაბურულ მოწყობილობაში დიდი ხნის მანძილზე იყო დატოვებული. - სავლები საშუალება არ არის, ან სავლები საშუალების დოზა არასაკმარისია. შეავსეთ სავლები საშუალების დისპენსერი ან სავლები საშუალების დოზა უფრო მაღალ დონეზე დააყენეთ. - პლასტმასის საგნებს, შესაძლოა, ტილოთი გამშრალება დასჭირდეს. - შრობის საუკეთესო შესრულებისთვის გაააქტიურეთ ფუნქცია AirDry. - მულტი ტაბლეტებთან კი, ყოველთვის სავლები საშუალება გამოიყენეთ.
ჭიქებსა და ჭურჭელზე მოთეთრო ზოლები ან მოღურჯო ფენები შეიმჩნევა.	- სავლები საშუალების გამოთავისუფლებული ოდენობა ძალიან დიდია. დაარეგულირეთ სავლები საშუალების დოზა უფრო მცირე დონეზე. - სარეცხი საშუალების ოდენობა ძალიან დიდია.
ჭიქებსა და ჭურჭელზე ხილვადია ლაქები და წყლის მშრალი წვეთები.	- სავლები საშუალების გამოთავისუფლებული ოდენობა არასაკმარისია. დაარეგულირეთ სავლები საშუალების დოზა უფრო მაღალ დონეზე. - გამომწვევი მიზეზი შესაძლოა სავლები საშუალების ხარისხი იყოს.
ჭურჭელი სველია.	- შრობის საუკეთესო შესრულებისთვის გაააქტიურეთ ფუნქცია AirDry. - პროგრამას არ აქვს შრობის ფაზა ან აქვს დაბალტემპერატურიანი შრობის ფაზა. - გავლების დამხმარე საშუალების დისპენსერი ცარიელია. - გამომწვევი მიზეზი შესაძლოა სავლები საშუალების ხარისხი იყოს. - ამის მიზეზი შეიძლება იყოს მულტი-ტაბლეტების ხარისხი. სცადეთ სხვა ბრენდი ან გაააქტიურეთ გავლების დამხმარე საშუალების დისპენსერი და გამოიყენეთ გავლების დამხმარე საშუალება და მულტი-ტაბლეტები ერთად.
მოწყობილობის შიდა ნაწილი სველია.	ეს არ არის მოწყობილობის დეფექტი. ტენი მოწყობილობის კედლებზე კონდენსირდება.
უჩვეულო ქაფი რეცხვისას.	- გამოიყენეთ სპეციალურად ჭურჭლის სარეცხი მანქანებისთვის განკუთვნილი სარეცხი საშუალებები. - გამოიყენეთ სხვა მწარმოებლისგან შეძენილი სარეცხი საშუალება. - არ გავლოთ წყალი ჭურჭელს წინასწარ ონკანის წყალში.

პრობლემა	შესაძლო მიზეზი და გადაჭრის გზა
ჟანგის კვალი დანა-ჩანგალსა და კოვზებზე.	- რეცხვისთვის გამოყენებულ წყალში ზედმეტად დიდი ოდენობით მარილია. იხილეთ „წყლის დამარბილებელი“. - ერთად მოთავსდა ვერცხლის და უჟანგავი ფოლადის დანა-ჩანგალი და კოვზები. არ მოათავსოთ ვერცხლისა და უჟანგავი ფოლადის ნივთები ერთმანეთთან ახლოს.
დისპენსერში პროგრამის დასრულების დროს სარეცხი საშუალების ნარჩენებია.	- სარეცხი საშუალების ტაბლეტი გაიჭედა დისპენსერში და წყალმა არ ჩამოიშრება. - წყალი ვერ რეცხავს სარეცხ საშუალებას დისპენსერიდან. დარწმუნდით, რომ სასხურებელი ბერკეტი არ არის დაბლოკილი ან გაჭედილი. - დარწმუნდით, რომ კალათებში მოთავსებული ნივთები არ უშლის ხელს სარეცხი საშუალების მარიგებელი კოლოფის გახსნას.
სუნი მოწყობილობის შიგნით.	იხილეთ „შიდა გასუფთავება“.
კირქვის დანალექი ჭურჭელზე, ავჯსა და კარის შიდა ნაწილზე.	- მარილის დონე დაბალია. შეამოწმეთ ხელახლა შეცვლების ინდიკატორი. - მარილის კონტეინერის თავსახური მოშვებულია. - ონკანის წყალი ხისტია. იხილეთ „წყლის დამარბილებელი“. - მაშინაც კი, როცა მრავალფუნქციურ ტაბლეტებს იყენებთ, დაამატეთ მარილი და დააყენეთ წყლის დამარბილებლის აღდგენა. იხილეთ „წყლის დამარბილებელი“. - თუ კირქვული დანალექი კვლავ შეინიშნება, გაასუფთავეთ მოწყობილობა შესაფერისი სარეცხი საშუალებებით. - სცადეთ სხვა სარეცხი საშუალება. - დაუკავშირდით სარეცხი საშუალების მწარმოებელს.
მკრთალი, გაუფერულებული ან ჩამოშრეული კიდეებიანი ჭურჭელი.	- დარწმუნდით, რომ მოწყობილობაში ირეცხება ჭურჭლის სარეცხი მანქანისთვის შესაფერისი ნივთები. - ფრთხილად დატვირთეთ და გადმოტვირთეთ კალათი. იხილეთ კალათის ჩატვირთვის ბროშურა. - დელიკატური ნივთები მოათავსეთ ზედა კალათში.



იხილეთ „პირველ გამოყენებამდე“, „ყოველდღიური მოხმარება“ ან „მინიმუმები და რჩევები“, სხვა შესაძლო მიზეზებისთვის.

12. ტექნიკური მონაცემები

ზომები	სიგანე / სიმაღლე / სიღრმე (მმ)	446 / 850 / 615
ელექტრო კავშირი ¹⁾	ძაბვა (ვ)	220 - 240
	სიხშირე (ჰც)	50

წყლის მიწოდების წნევა	მინ. / მაქს. მჰა (ბარი)	0.05 (0.5) / 1 (10)
წყალმომარაგება	ცივი წყალი ან ცხელი წყალი (°C) 2)	მინ. 5 - მაქს. 60
წარმადობა	ადგილის პარამეტრები	9

1) სხვა მნიშვნელობები იხილეთ შეფასების ფირფიტაზე.

2) თუ ცხელი წყალი ენერგიის ალტერნატიული წყაროებიდან მოდის (მაგ.: მზის პანელები) გამოიყენეთ ცხელი წყალი, რათა ენერგიის მოხმარება შეამციროთ.

12.1 EU EPREL მონაცემთა ბაზის ბმული

დანადგართან ერთად მოწოდებულ ენერგიის ეტიკეტზე არსებული QR კოდი წარმოადგენს ამ მოწყობილობის EU EPREL მონაცემთა ბაზაში რეგისტრაციის ვებ-ბმულს. შეინახეთ ენერგიის ეტიკეტი საცნობაროდ მომხმარებლის სახელმძღვანელოსთან ერთად და დანადგართან ერთად მოწოდებულ სხვა დოკუმენტაციასთან ერთად.

პროდუქტის ეფექტურობასთან დაკავშირებული ინფორმაციის ნახვა შესაძლებელია EU EPREL მონაცემთა ბაზაში შემდეგი ბმულის <https://eprel.ec.europa.eu> მოდელის სახელითა და პროდუქტის ნომრით, რომლის ნახვაც შეგიძლიათ მოწყობილობის ტექნიკური მონაცემების ფირფიტაზე. იხილეთ თავი „პროდუქტის აღწერა“.

13. გარემოსდაცვითი პრობლემები

გადაამუშავეთ საგნები სიმბოლოთი  ჩადეთ შეფუთვა შესაბამის კონტეინერებში გადასამუშავებლად. ხელი შეუწყვეთ გარემოსა და ადამიანის ჯანმრთელობის დაცვას ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობების ნარჩენების გადამამუშავებით. არ გადაყარეთ  სიმბოლოთი მონიშნული

მოწყობილობები საყოფაცხოვრებო ნარჩენებთან ერთად. დააბრუნეთ პროდუქტი ადგილობრივ გადასამუშავებელ დაწესებულებაში ან დაუკავშირდით თქვენს მუნიციპალურ ოფისს.

Ласкаво просимо до Electrolux! Дякуємо, що обрали наш прилад.



Отримати поради з використання, брошури, інструкції з усунення несправностей, інформацію щодо сервісу та ремонту:
www.electrolux.com/support

Може змінитися без оповіщення.

ЗМІСТ

1. ІНФОРМАЦІЯ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ.....	27
2. ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ.....	29
3. ОПИС ВИРОБУ.....	31
4. ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ.....	31
5. ПРОГРАМИ.....	32
6. НАЛАШТУВАННЯ.....	33
7. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ.....	37
8. ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ.....	38
9. ПОРАДИ ТА РЕКОМЕНДАЦІЇ.....	40
10. ДОГЛЯД ТА ОЧИЩЕННЯ.....	42
11. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ.....	44
12. ТЕХНІЧНІ ДАНІ	48
13. ОХОРОНА ДОВКІЛЛЯ.....	49

1. ⚠ ІНФОРМАЦІЯ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Перед установкою та експлуатацією приладу слід уважно прочитати інструкцію користувача. Виробник не несе відповідальності за травми або збитки через неправильне встановлення або використання. Інструкції з експлуатації слід зберігати в безпечному і доступному місці з метою користування в майбутньому.

1.1 Безпека дітей і вразливих осіб

- Діти від 8 років та особи з обмеженими фізичними, сенсорними або психічними можливостями чи недостатнім досвідом і знаннями можуть користуватися цим приладом лише під наглядом, або за умови попереднього отримання інструкцій з безпечного користування приладом та розуміння пов'язаних з цим ризиків. Діти до 8 років та особи з важкою та

комплексною непрацездатністю можуть перебувати поблизу приладу лише за умови, якщо знаходяться під безперервним спостереженням.

- Слідкуйте за тим, аби діти не бавилися з приладом.
- Тримайте мийні засоби в недоступному для дітей місці.
- Не дозволяйте дітям та домашнім тваринам знаходитися поблизу приладу при відчинених дверцятах.
- Чищення або обслуговування приладу дітьми дозволяється лише під наглядом.

1.2 Загальна безпека

- Цей прилад призначений лише для миття посуду побутового типу та посуду.
- Цей прилад призначений для використання в домашніх умовах у приміщенні.
- Цей прилад можна використовувати в офісах, готельних номерах, напівготелях, приміщеннях для фермерського туризму та інших подібних приміщеннях, де застосування цього приладу не перевищує (середній) рівень побутового користування.
- Не змінюйте технічні специфікації цього приладу.
- Робочий тиск води (мінімальний і максимальний) має бути в діапазоні 0.05 (0.5) / 1 (10) МПа (бар).
- Не перевищуйте максимальне значення 9 кількості комплектів посуду.
- Щоб уникнути ризику спотикання, дверцята приладу не слід залишати у відкритому положенні.
- Щоб уникнути небезпеки в разі пошкодження електричного кабелю, його заміну має здійснювати представник виробника чи його авторизованого сервісного центру або інша кваліфікована особа.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ!** Ножі та інші предмети з гострими кінчиками треба завантажувати до кошика кінчиками донизу або розміщувати горизонтально.

- Перш ніж виконувати технічне обслуговування, вимкніть пристрій і вийміть вилку з розетки.
- Не використовуйте струмінь води та/або пари високого тиску для очищення приладу.
- Якщо в нижній частині приладу є вентиляційні отвори, їх не можна закривати, наприклад, килимом.
- Прилад слід підключати до водопроводу за допомогою набору нових шлангів із комплекту поставки. Повторно використовувати набір старих шлангів не можна.

2. ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

2.1 Встановлення



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Встановлювати цей прилад повинен лише кваліфікований фахівець.

- Повністю зніміть упаковку.
- Не встановлюйте й не використовуйте пошкоджений прилад.
- Дотримуйтеся інструкцій зі встановлення, що постачаються разом із приладом.
- Будьте обережні під час переміщення приладу, оскільки він важкий. Використовуйте захисні рукавички та взуття, що постачається в комплекті.
- Не встановлюйте прилад і не користуйтеся ним у приміщеннях, де температура нижче 0 °C.
- Встановлюйте прилад у безпечному підходящому місці, що відповідає вимогам зі встановлення.

2.2 Під'єднання до електромережі



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик займання та ураження електричним струмом.

- Попередження. Цей прилад має бути встановлений/підключений до заземлюючого з'єднання в будівлі.
- Переконайтеся в тому, що параметри на таблиці з технічними даними сумісні з електричними параметрами електроживлення від мережі.

- Завжди використовуйте правильно встановлену протиударну розетку.
- Не використовуйте розгалужувачі, перехідники й подовжувачі.
- Будьте обережні, аби не пошкодити штепсельну вилку та кабель. Якщо кабель живлення потребує заміни, зверніться до нашого сервісного центру.
- Вставляйте штепсельну вилку в розетку електроживлення лише після закінчення установки. Переконайтеся, що після установки є вільний доступ до розетки електроживлення.
- Не тягніть за кабель живлення, щоб відключити прилад з мережі. Завжди вимикайте, витягаючи штепсельну вилку.

2.3 Підключення води

- Не допускайте пошкодження шлангів.
- Перед тим, як під'єднати прилад до нових труб або труб, що не використовувалися тривалий час, чи якщо проводилися ремонтні роботи або встановлювалися нові пристрої (лічильники води тощо), спустіть воду, доки вона не буде чистою й прозорою.
- Під час першого використання приладу й після першого використання переконайтеся у відсутності видимих витоків води.
- У разі пошкодження впускного шланга негайно закрийте водопровідний кран і вийміть штепсельну вилку з розетки. Зверніться до авторизованого

сервісного центру, щоби замінити впускний шланг для води.

2.4 Користування

- Не кладіть усередину приладу, поряд із ним або на нього легкозаймисті речовини чи предмети, змочені в легкозаймистих речовинах.
- Мийні засоби для посудомийної машини є небезпечними. Дотримуйтеся інструкцій з безпеки, що зазначені на упаковці мийного засобу.
- Не пийте і не грайтеся з водою у приладі.
- Не виймайте посуд із приладу до завершення програми. Певна кількість мийного засобу може залишатися на посуді.
- Не кладіть речі і не натискайте на відчинені дверцята приладу.
- Під час виконання програми прилад може випускати гарячу пару.

2.5 Сервіс

- Для ремонту приладу звертайтеся до авторизованого сервісного центру. Використовуйте лише оригінальні запасні частини.
- Зверніть увагу, що самостійний або непрофесійний ремонт може мати наслідки для безпеки та призвести до втрати гарантії.
- Нижчезазначені запчастини будуть доступні щонайменше протягом 7 років після припинення випуску моделі: двигун, циркуляційний і зливний насос, нагрівачі й нагрівальні елементи, зокрема теплові насоси, труби й пов'язане з ними обладнання, у тому числі шланги, клапани, фільтри й аквастопи, конструктивні та внутрішні деталі, пов'язані з дверними вузлами, друковані плати, електронні дисплеї, датчики тиску, термостати й датчики, програмне забезпечення та вбудовані програми, у тому числі програмне забезпечення для скидання.

Нижчезазначені запасні частини будуть доступні щонайменше протягом 10 років після припинення випуску моделі: завіса дверцят й ущільнювачі, інші ущільнювачі, розпилювачі, зливні фільтри, внутрішні полиці й пластикові аксесуари, наприклад, кошики та кришки. У вашій країні тривалість може бути довшою. Для отримання додаткової інформації відвідайте наш вебсайт.

- Зверніть увагу, що деякі з цих запчастин доступні тільки спеціалістам з ремонту, і що не всі запчастини стосуються всіх моделей.
- Стосовно ламп всередині цього виробу та запасних ламп, що продаються окремо: Ці лампи призначені для використання у побутових приладах з екстремальними фізичними умовами, такими як температура, вібрація, вологість, або призначені для надання інформації про стан роботи приладу. Вони не призначені для використання з іншою метою та не придатні для освітлення побутових приміщень.

2.6 Утилізація



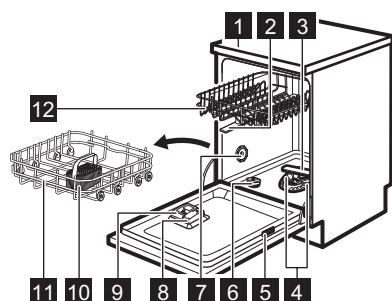
ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує небезпека задуснення.

- Відключіть прилад від електромережі.
- Відріжте кабель живлення і викиньте його.
- Зніміть замок із дверцят, щоб уникнути запирання дітей і домашніх тварин у приладі.

Цей продукт по вмісту небезпечних речовин відповідає вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні (постанова Кабінета Міністрів України №139 від 10 березня 2017р.)

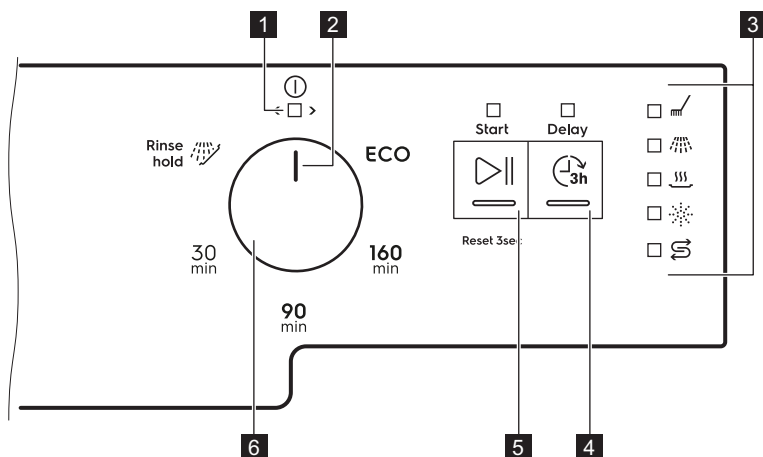
3. ОПИС ВИРОБУ



- 1 Робоча поверхня
- 2 Верхні розпилювачі

- 3 Нижній розпилювач
- 4 Фільтри
- 5 Табличка з технічними даними
- 6 Контейнер для солі
- 7 Вентиляційний отвір
- 8 Дозатор для ополіскувача
- 9 Дозатор мийного засобу
- 10 Кошик для столового приладдя
- 11 Нижній кошик
- 12 Верхній кошик

4. ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ



- 1 Індикатор увімкнення/вимкнення
- 2 Показчик програми
- 3 Індикатори
- 4 Кнопка відкладеного запуску

- 5 Кнопка запуску
- 6 Перемикач програм

4.1 Індикатори

Індикатор	Опис
	Індикатор фази сушіння. Світиться, коли вибрано програму з фазою сушіння. Блімає, коли виконується фаза сушіння.
	Індикатор солі. Світиться в разі необхідності заповнення контейнера для солі. Ніколи не горить під час виконання програми.
	Індикатор ополіскувача. Світиться в разі необхідності заповнення дозатора для ополіскувача. Ніколи не горить під час виконання програми.
	Індикатор фази миття. Світиться, коли виконується фаза миття.
	Індикатор фази ополіскування. Світиться, коли виконується фаза ополіскування.

5. ПРОГРАМИ

Порядок програм у таблиці може не відповідати їх послідовності на панелі керування.

Програма	Завантаження посуду	Забруднення	Фази програми
ECO 1)	Посуд, столові прибори, каструлі, сковорідки	Нормальне, злегка підсохле забруднення	• Попереднє прання • Миття посуду 50°C • Проміжне полоскання • Остаточне полоскання 60°C • Сушіння • AirDry 2)
160 min	Посуд, столові прибори, каструлі, сковорідки	Нормальне або сильне, підсохле забруднення	• Попереднє прання • Миття посуду 60°C • Проміжне полоскання • Остаточне полоскання 60°C • Сушіння • AirDry 2)
90 min	Посуд, столові прибори, каструлі, сковорідки	Нормальне, злегка підсохле забруднення	• Миття посуду 60°C • Проміжне полоскання • Остаточне полоскання 55°C • Сушіння • AirDry 2)
30 min	Посуд, столові прибори	Свіжий	• Миття посуду 50°C • Проміжне полоскання • Остаточне полоскання 50°C • AirDry 2)

Програма	Завантаження посудомийної машини	Ступінь забруднення	Фази програми
Rinse hold  3)	Усе	Усе	• Попереднє миття

- 1) Ця програма пропонує найефективніше споживання води та електроенергії під час миття посуду та столових приборів із середнім ступенем забруднення. Це стандартна програма для дослідницьких установ. Ця програма використовується для оцінки відповідності вимогам регламенту Комісії ЄС № 2019/2022 щодо екологічного проектування.
- 2) Автоматичне відкриття дверцят під час фази сушіння. Див. розділ главу «Налаштування».
- 3) Ця програма використовується для швидкого ополіскування посуду та уникнення неприємного запаху в приладі. Не використовуйте мийний засіб для цієї програми.

5.1 Показники споживання

Програма 1)2)	Вода (л)	Електроенергія (кВт·год)	Тривалість (хв)
ECO	9.9	0.779	240
160 min	11.6	0.987	160
90 min	10.6	0.792	90
30 min	9.6	0.603	30
Rinse hold 	3.6	0.015	15

- 1) Показники залежать від тиску й температури води, коливання напруги в електромережі, вибраних опцій, кількості посуду та ступеня забруднення.
- 2) Значення для програм, крім ECO, є лише орієнтовними.

5.2 Інформація для дослідницьких установ

Щоб отримати необхідну інформацію щодо проведення функціональних випробувань (наприклад, відповідно до стандартів EN60436), надішліть електронний лист на таку адресу:

info.test@dishwasher-production.com

У своєму запиті зазначте цифровий код виробу (PNC), який можна знайти на табличці з технічними даними.

У разі виникнення будь-яких інших запитань щодо вашої посудомийної машини див. сервісну книжку, що постачається разом із приладом.

6. НАЛАШТУВАННЯ

6.1 Режим вибору програм і режим користувача

Коли прилад знаходиться в режимі вибору програм, ви можете встановити програму та увійти в режим користувача.

Налаштування, доступні у режимі користувача:

- Рівень пом'якшувача води відповідно до жорсткості води.

- Увімкнення або вимкнення повідомлення про відсутність ополіскувача.
- Рівень ополіскувача відповідно до необхідного дозування.
- Увімкнення або вимкнення AirDry.

Збережені налаштування залишають дійсними до наступного внесення змін.

Налаштування режиму вибору програм

Прилад знаходиться у режимі вибору програм, коли світиться індикатор увімкнення/вимкнення, а індикатор  блимає.

Після увімкнення прилад автоматично переходить у режим вибору програм. Якщо це не так, перейдіть у режим вибору програм наступним чином:

Натисніть і утримуйте кнопку , доки пристрій не перейде в режим вибору програми.

6.2 Пом'якшувач води

Пом'якшувач води видаляє з води мінеральні речовини, які погіршують якість

миття та скорочують строк експлуатації приладу.

Чим вище вміст цих мінеральних речовин, тим жорсткішою є вода. Жорсткість води вимірюється відповідними шкалами.

Рівень пом'якшувача води слід налаштувати з урахуванням жорсткості води у системі водопостачання. Налаштування потрібне незалежно від типу мийного засобу, який використовується для забезпечення гарних результатів миття посуду та підтримки індикатора солі активним. Щоб дізнатися про рівень жорсткості води у своєму регіоні, зверніться до місцевого органу водопостачання. Заводські налаштування за промовчанням — рівень 5.



Багатофункціональні таблетовані мийні засоби, що містять сіль, недостатньо ефективні, щоб пом'якшити жорстку воду.

Жорсткість води

Німецькі градуси (°Dh)	Французькі градуси (°Fh)	ммоль/л	мг/л (ppm)	Градуси Кларка	Рівень пом'якшувача води
47 - 50	84 - 90	8.4 - 9.0	835 - 904	58 - 63	10
43 - 46	76 - 83	7.6 - 8.3	755 - 834	53 - 57	9
37 - 42	65 - 75	6.5 - 7.5	645 - 754	46 - 52	8
29 - 36	51 - 64	5.1 - 6.4	505 - 644	36 - 45	7
23 - 28	40 - 50	4.0 - 5.0	395 - 504	28 - 35	6
19 - 22	33 - 39	3.3 - 3.9	325 - 394	23 - 27	5
15 - 18	26 - 32	2.6 - 3.2	255 - 324	18 - 22	4
11 - 14	19 - 25	1.9 - 2.5	185 - 254	13 - 17	3
4 - 10	7 - 18	0.7 - 1.8	70 - 184	5 - 12	2
<4	<7	<0.7	<70	< 5	1

Пом'якшувач води проходить процес автоматичного регенерації. ¹⁾

Налаштування рівня пом'якшувача води

Прилад має перебувати в режимі вибору програм.

Переконайтеся, що показчик програми на перемикачі знаходиться напроти положення «увімкнено/вимкнено».

1. Щоб увійти в режим користувача, натисніть і утримуйте . Одночасно поверніть перемикач проти годинникової стрілки, доки показчик програми не зрівняється з першою програмою. Відпустіть кнопку , коли почне блимати індикатор  та індикатор увімкнення/вимкнення.

Періодичне мигтіння  показує поточне налаштування, наприклад, 5 миготінь + пауза + 5 миготінь = рівень 5.

2. Натисніть  декілька разів для зміни налаштування. Кожне натиснення  збільшує рівень. Після досягнення 10 рівня відлік починається знову з 1 рівня.
3. Щоб підтвердити налаштування, повертайте перемикач програм, доки показчик програми на стане в положення «увімкнено/вимкнено»

6.3 Сповіщення про низький рівень ополіскувача

Завдяки ополіскувачу посуд висихає без розводів та плям. Він автоматично використовується під час останнього полоскання.

Коли контейнер ополіскувача порожній, активується відповідний індикатор. Якщо в разі використання лише багатофункціонального таблетованого

мийного засобу результати сушіння є задовільними, ви можете вимкнути сповіщення про необхідність поповнення ополіскувача. Проте для досягнення найкращих результатів сушіння рекомендується використовувати ополіскувач.

Якщо ви використовуєте стандартний мийний засіб або багатофункціональний таблетований мийний засіб без ополіскувача, увімкніть сповіщення, щоб індикатор рівня ополіскувача залишався активним.

Вимкнення повідомлення про порожній дозатор ополіскувача

Прилад має перебувати в режимі вибору програм.

Переконайтеся, що показчик програми на перемикачі знаходиться напроти положення «увімкнено/вимкнено».

1. Щоб увійти в режим користувача, натисніть і утримуйте . Одночасно поверніть перемикач проти годинникової стрілки, доки показчик програми не зрівняється з першою програмою. Відпустіть кнопку , коли почне блимати індикатор  та індикатор увімкнення/вимкнення.
2. Поверніть перемикач проти годинникової стрілки, поки показчик програми не зрівняється з другою програмою.

Індикатор  показує поточне налаштування:

-  = повідомлення про те, що дозатор ополіскувача порожній, увімкнено.

1) Для належної роботи пом'якшувача води смолу в пом'якшувачі потрібно регулярно регенерувати. Цей процес здійснюється автоматично і є частиною звичайної роботи посудомийної машини. Частота регенерації залежить від налаштування рівня пом'якшувача води. Чим вищий рівень, тим частіше відбувається регенерація. При високих рівнях регенерація відбувається двічі за цикл: під час миття посуду та після кінцевого полоскання. При нижчих рівнях регенерація відбувається лише після кінцевого полоскання. Промивання пом'якшувача відбувається на початку наступного циклу. На високих рівнях вона додатково відбувається наприкінці миття посуду. Промивання пом'якшувача закінчується повним зливанням води. Регенерація збільшує тривалість програми максимум на 5 хв, споживання води максимум на 4 л та енергоспоживання на 2 Вт*год. У поточних стандартних лабораторних умовах із жорсткістю води 2,5 ммоль/л (пом'якшувач води: рівень 3) регенерація відбувається кожні 62 л використаної води. Температура води, тиск води й коливання напруги в електромережі можуть змінити значення.

-  = повідомлення про те, що дозатор ополіскувача порожній, вимкнено.

3. Натисніть , щоб змінити налаштування.
4. Щоб підтвердити налаштування продовжуйте обертати перемикач програм, доки покажчик програми настане в положення «увімкнено/вимкнено».

6.4 Рівень ополіскувача

Можна вибрати кількість ополіскувача, що використовується, від рівня 1 (мінімальна кількість) до рівня 8 (максимальна кількість). Рівень 0 деактивує вивільнення ополіскувача, вимикаючи дозатор ополіскувача. Заводське налаштування: рівень 5.

Налаштування рівня ополіскувача

Прилад має перебувати в режимі вибору програм.

Переконайтеся, що покажчик програми на перемикачі знаходиться напроти положення «увімкнено/вимкнено».

1. Щоб увійти в режим користувача, натисніть і утримуйте . Одночасно поверніть перемикач проти годинникової стрілки, доки покажчик програми не зрівняється з першою програмою. Відпустіть кнопку , коли почне блимати індикатор  та індикатор увімкнення/вимкнення.
2. Поверніть перемикач проти годинникової стрілки, поки покажчик програми не зрівняється з третьою програмою.

Індикатор  показує поточне налаштування, наприклад, 5 миготінь + пауза + 5 миготінь = рівень 5.

3. Натисніть , щоб змінити налаштування.
4. Щоб підтвердити налаштування, продовжуйте обертати перемикач програм, доки покажчик програми настане в положення «увімкнено/вимкнено».

6.5 AirDry

AirDry покращує ефективність сушіння та зменшує споживання електроенергії. Дверцята приладу автоматично відчиняться під час фази сушіння й залишаються відчиненими. Вимкнення функції може знизити ефективність сушіння.

AirDry автоматично активується з усіма програмами, за винятком  (якщо застосовується).

Тривалість фази сушіння та час відкриття дверцят залежать від обраної програми та опції.

УВАГА

Не намагайтеся зачинити дверцята приладу протягом 2 хвилин після автоматичного відчинення. Це може призвести до пошкодження приладу. Якщо після цього дверцята закриваються принаймні на 3 хвилини, поточна програма завершиться.

Вимкнення опції AirDry

Прилад має перебувати в режимі вибору програм.

Переконайтеся, що покажчик програми на перемикачі знаходиться напроти положення «увімкнено/вимкнено».

1. Щоб увійти в режим користувача, натисніть і утримуйте . Одночасно поверніть перемикач проти годинникової стрілки, доки покажчик програми не зрівняється з першою програмою. Відпустіть кнопку , коли почне блимати індикатор  та індикатор увімкнення/вимкнення.
2. Поверніть перемикач проти годинникової стрілки, поки покажчик програми не зрівняється з четвертою програмою.

Індикатор  показує поточне налаштування:

-  світиться = AirDry активовано.
-  вимкнено = AirDry деактивовано.

3. Натисніть , щоб змінити налаштування.
4. Щоб підтвердити налаштування продовжуйте обертати перемикач

програм, доки покажчик програми настане в положення «увімкнено/вимкнено».

7. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ

1. **Відрегулюйте рівень пом'якшувача води відповідно до жорсткості води, що подається.**
2. Заповніть контейнер для солі.
3. Заповніть дозатор для ополіскувача.
4. Відкрийте водопровідний кран.
5. Запустіть програму з мийним засобом, щоб видалити будь-які залишки виробничого процесу. Не кладіть посуд у кошики.

Після запуску програми може знадобитися до 5 хвилин для заряджання смоли у пристрої для пом'якшення води. Програма миття запуститься лише після завершення цієї процедури. Процедура періодично повторюється.

7.1 Контейнер для солі

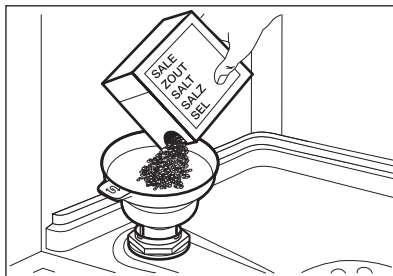
УВАГА

Використовуйте лише відновлювальну сіль для посудомийних машин. Не використовуйте кухонну сіль.

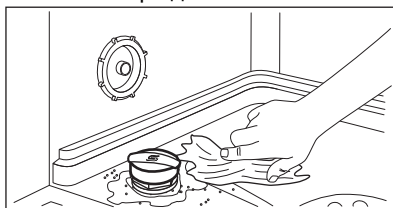
Сіль використовується для заряджання смоли в приладі для пом'якшення води. Це забезпечує добрі результати миття при щоденному користуванні.

7.2 Заповнення контейнера для солі

1. Поверніть кришку контейнера для солі проти годинникової стрілки та зніміть її.
2. Налийте 1 літр води в контейнер для солі (лише перший раз).
3. Засипте 1 кг солі у контейнер для солі (до його заповнення).



4. Обережно потрусіть воронку за ручку, аби останні гранули потрапили всередину.
5. Видаліть сіль навколо отвору контейнера для солі.

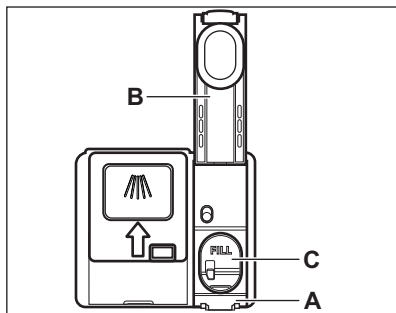


6. Щоб закрити контейнер для солі, поверніть кришку за годинниковою стрілкою.

УВАГА

Вода з сіллю може перелитися з контейнера для солі під час наповнення. Щоб запобігти корозії, заповніть контейнер для солі, а потім негайно запустіть повний цикл миття посуду з мийним засобом.

7.3 Заповнення дозатора для ополіскувача



⚠ УВАГА

Відділення (C) призначено лише для ополіскувача. Не заливайте туди мийний засіб.

⚠ УВАГА

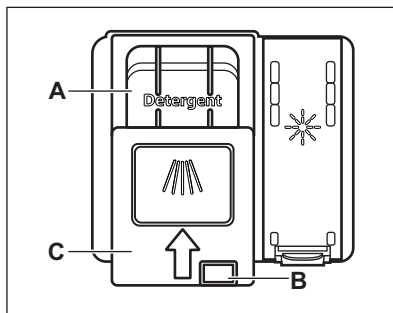
Застосовуйте лише ополіскувачі, призначені спеціально для посудомийних машин.

1. Натисніть елемент розблокування (A), щоб відкрити кришку (B).
2. Залийте ополіскувач у дозатор (C) до позначки «FILL».
3. Для запобігання надмірному утворенню піни видаліть пролитий ополіскувач вологопоглинаючою ганчіркою.
4. Закрийте кришку. Переконайтеся, що кришка зафіксована.

8. ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ

1. Відкрийте водопровідний кран.
2. Повертайте перемикач, щоб показчик програми збігся із потрібною програмою. Виберіть програму, що відповідає типу посуду і ступеню його забруднення.
 - Якщо світиться індикатор солі, насипте її в контейнер для солі.
 - Якщо індикатор ополіскувача світиться, наповніть дозатор ополіскувача.
3. Завантажте посуд у кошики.
4. Додайте мийний засіб.
5. Запустіть програму.

8.1 Використання мийного засобу



⚠ УВАГА

Користуйтеся лише мийними засобами для посудомийних машин.

1. Натисніть кнопку розблокування (B), щоб відкрити кришку (C).
2. Додайте мийний засіб у дозатор (A). Можна використовувати мийний засіб у формі таблеток, порошку або гелю.
3. Якщо програма передбачає попереднє миття, покладіть невелику кількість мийного засобу у внутрішню частину дверцят приладу.

4. Закрийте кришку. Переконайтеся, що кришку зафіксовано на місці.



Інформацію про дозування мийного засобу див. в інструкції виробника на упаковці виробу. Для миття посуду зі звичайним ступенем забруднення здебільшого достатньо 20–25 мл гелевого мийного засобу.



Не додавайте в дозатор (A) більше 30 мл гелевого мийного засобу.

8.2 Встановлення і запуск програми

Запуск програми

1. Відкрийте водопровідний кран.
2. Закрийте дверцята приладу.
3. Повертайте перемикач програм, доки показчик програми покаже потрібну програму.
 - Увімкнено індикатор увімкнення/вимкнення.
 - Індикатор запуску починає блимати.
4. Натисніть 
 - Програма запускається.
 - Світиться індикатор фази миття.
 - Увімкнено індикатор увімкнення/вимкнення та індикатор запуску.

Запуск програми з відкладеним запуском

1. Виберіть програму.
2. Натисніть , щоб відкласти запуск програми на період до 3 годин. Світиться індикатор, що відповідає кнопці.
3. Натисніть , щоб розпочати зворотний відлік.

Світиться індикатор, що відповідає кнопці. Під час зворотного відліку не можна змінити програму.

Після закінчення зворотного відліку програма запускається.

Скасування програми

Натисніть і утримуйте , доки індикатор кнопки не почне блимати. Перш ніж запускати нову програму, переконайтеся, що в дозаторі є мийний засіб.

Скасування відкладеного запуску під час зворотного відліку

1. Натисніть і утримуйте , доки індикатор кнопки не почне блимати.
2. Натисніть  для запуску програми.

Відчинення дверцят під час роботи приладу

Якщо відкрити дверцята під час виконання програми, прилад зупиниться. Це може вплинути на рівень споживання електроенергії та тривалість програми. Після закриття дверцят прилад поновить роботу програми з того моменту, коли її було перервано.



Поточна програма завершиться, якщо дверцята відкриті довше 30 секунд під час фази сушіння. Цього не відбудеться, якщо дверцята відкриваються за допомогою функції AirDry.



Не намагайтеся закрити дверцята приладу протягом 2 хвилин, після того як функція AirDry автоматично їх відкриває, оскільки це може пошкодити прилад. Якщо після цього дверцята закриваються принаймні на 3 хвилини, поточна програма завершиться.

Функція Auto Off

З метою заощадження електроенергії ця функція вимикає прилад, коли він не працює.

Функція починає діяти:

- Коли програму завершено.
- Через 10 хвилин, якщо програму не запущено.

Завершення програми

Після завершення програми функція Auto Off вимикає прилад.

Перекрийте водопровідний кран.

9. ПОРАДИ ТА РЕКОМЕНДАЦІЇ

9.1 Загальна інформація

Наступні поради дозволять досягти оптимальних результатів миття та сушіння при повсякденному використанні, а також допоможуть захистити навколишнє середовище.

- Миття посуду в посудомийній машині із дотриманням інструкцій, наведених у керівництві користувача, зазвичай споживає менше води та енергії, ніж миття посуду вручну.
- Для економії води та енергії завантажуйте посудомийну машину відповідно до її повного завантаження. Для найкращих результатів миття розташовуйте предмети в кошиках відповідно до вказівок, наведених в інструкції з експлуатації, та не перевантажуйте кошики.
- Не ополіскуйте посуд вручну, перш ніж помістити його в посудомийну машину. Це збільшує споживання води та енергії. При потребі виберіть програму з фазою попереднього миття.
- Видаліть великі залишки їжі з посуду та спорожніть чашки і келихи, перш, ніж ставити їх у прилад.
- Переконайтеся в тому, що предмети в кошиках не торкаються один одного й не перекриваються. Тільки в такому випадку вода може повністю досягнути та вимити весь посуд.
- Оберіть програму відповідно до типу посуду та ступеня забруднення. Режим **ЕСО** забезпечує найефективніше споживання води та енергії.
- Для попередження накопичення вапняних відкладень у приладі:

- Заповнюйте контейнер для солі, коли це необхідно.
- Використовуйте рекомендовану кількість миючого засобу і ополіскувача.
- Перевірте, чи поточний рівень пом'якшувача води відповідає жорсткості води вашого водопостачальника.
- Дотримуйтеся інструкцій, наведених у розділі «Догляд та очищення».

9.2 Використання солі, ополіскувача і миючого засобу

- Використовуйте сіль, ополіскувач і миючий засіб, призначені для посудомийних машин. Використання інших засобів може призвести до пошкодження приладу.
- У регіонах, де вода жорстка або дуже жорстка, для досягнення оптимальних результатів очищення та сушіння рекомендується використовувати звичайний миючий засіб для посудомийних машин (порошок, гель, таблетований миючий засіб без додаткових речовин), ополіскувач і сіль окремо.
- Таблетований миючий засіб не розчиняється у воді повністю, якщо використовуються короткі програми миття. Таблетовані миючі засоби рекомендується використовувати для тривалих програм, аби миючий засіб не залишався на столовому посуді.
- Завжди використовуйте належну кількість миючого засобу. Недостатня кількість миючого засобу може призвести до незадовільних результатів миття та утворення плівки або плям від

жорсткої води на посуді. Використання занадто великої кількості миючого засобу або пом'якшеної води призводить до залишку миючого засобу на посуді. Регулюйте кількість миючого засобу відповідно до жорсткості води. Див. інструкції на упаковці миючого засобу.

- Завжди використовуйте належну кількість ополіскувача. Недостатня кількість ополіскувача погіршує результат сушіння. Використання занадто великої кількості ополіскувача призводить до появи синюватих плям на посуді.
- Переконайтесь, що рівень пом'якшувача води встановлено правильно. Якщо рівень пом'якшувача занадто високий, збільшена кількість солі у воді може призвести до іржі на столових приборах.

9.3 Що робити, якщо ви хочете припинити використання комбінованого таблетованого мийного засобу

Перш ніж переходити до окремого використання мийного засобу, солі та ополіскувача, виконайте наведену нижче процедуру.

1. Установіть найвищий рівень пом'якшувача води.
2. Переконайтесь, що контейнер для солі та ополіскувача заповнено.
3. Запустіть найкоротшу програму з фазою полоскання. Не додавайте мийний засіб і не завантажуйте посуд у кошики.
4. Коли програма завершиться, скоригуйте рівень засобу для пом'якшення води з урахуванням жорсткості води у вашому регіоні.
5. Відрегулюйте дозування ополіскувача.

9.4 Завантаження кошиків

- Завжди використовуйте весь простір кошиків.
- Використовуйте прилад лише для миття посуду, придатного для миття в посудомийній машині.
- Не мийте в посудомийній машині такі матеріали: дерево, ріг, олово, мідь,

алюміній, делікатні фарфорові поверхні та незахищена вуглецева сталь. Це може призвести до появи тріщин, деформації, знебарвлення, ямок або іржі.

- Забороняється мити в приладі речі, що вбирають вологу (губки, ганчірки).
- Предмети посуду, що мають заглиблення (наприклад, чашки, склянки та форми), ставте дном догори.
- Подбайте, аби склянки не торкалися одна одної.
- Легкі або пластикові предмети кладіть у верхній кошик. Подбайте про те, щоб предмети не рухалися.
- Кладіть столові прибори та невеликі предмети в кошик для столових приборів.
- Перед запуском програми переконайтесь, що розпилювачі можуть вільно обертатися.

9.5 Перед запуском програми

Перед запуском вибраної програми переконайтесь, що наведених нижче вимог дотримано.

- Фільтри чисті та їх правильно встановлено.
- Кришку контейнера для солі щільно закрито.
- Розпилювачі не засмічено.
- Солі та ополіскувача достатньо (якщо не використовуються багатофункціональні таблетований мийний засіб).
- Посуд у кошиках розташований правильно.
- Програма відповідає типу посуду та ступеню забруднення.
- Використовується правильна кількість мийного засобу.

9.6 Витягання посуду з кошиків

1. Дайте посуду охолонути, перш ніж виймати його з приладу. Гарячий посуд можна легко пошкодити.
2. Вийміть посуд спершу з нижнього, а потім з верхнього кошика.



Після завершення програми на внутрішніх поверхнях приладу може залишатися вода.

10. ДОГЛЯД ТА ОЧИЩЕННЯ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Перш ніж виконувати технічне обслуговування, вимкніть прилад і вийміть вилку з розетки.



Брудні фільтри та забиті розпилювачі знижують якість миття. Регулярно перевіряйте їх і очищуйте за потреби.

10.1 Очищення всередині

- Протріть прилад всередині м'якою вологою ганчіркою.
- Не застосовуйте абразивні засоби, серветки з абразивною поверхнею, гострі інструменти, агресивні хімічні речовини, металеві мочалки чи розчинники.
- Протирайте дверцята, в тому числі гумову прокладку, один раз на тиждень.
- Для оптимальної роботи приладу використовуйте спеціальний засіб для очищення посудомийних машин принаймні раз на два місяці. Дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці продукту.
- Регулярне використання програм із короткою тривалістю виконання може призвести до накопичення жиру та вапна всередині приладу. Щоб запобігти накопиченню відкладень, принаймні двічі на місяць використовуйте програми з більшою тривалістю виконання.

10.2 Видалення сторонніх предметів

Перевіряйте фільтри та відстійник після кожного використання посудомийної машини. Сторонні предмети (наприклад,

шматки скла, пластику, кістки або зубочистки тощо) знижують ефективність очищення й можуть призвести до пошкодження зливного насоса.



УВАГА

У разі неможливості видалити сторонні предмети, зверніться до авторизованого сервісного центру.

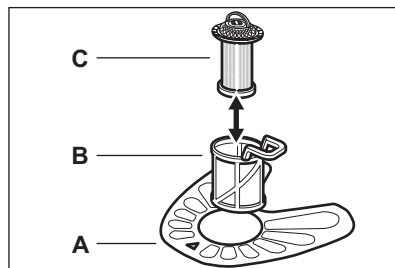
1. Розберіть систему фільтрів відповідно до інструкцій, наведених у цьому розділі.
2. Видаліть сторонні предмети вручну.
3. Повторно зберіть фільтри відповідно до інструкцій, наведених у цьому розділі.

10.3 Чищення зовнішніх поверхонь

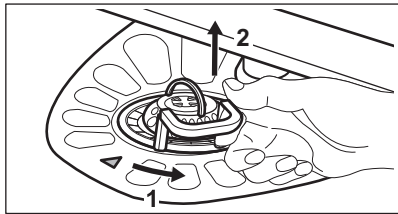
- Очищуйте прилад м'якою вологою тканиною.
- Застосовуйте лише нейтральні миючі засоби.
- Не застосовуйте абразивні продукти, абразивні серветки чи розчинники.

10.4 Очищення фільтрів

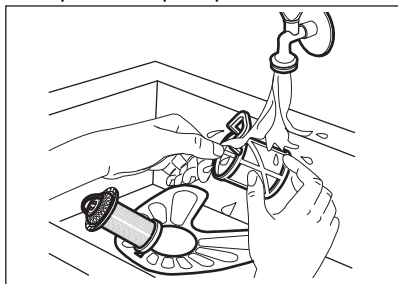
Фільтрувальна система складається з 3 частин.



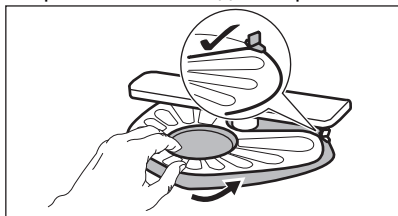
1. Поверніть фільтр (В) проти годинникової стрілки й зніміть його.



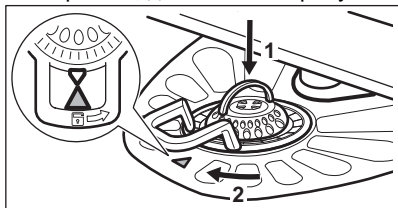
2. Зніміть фільтр (С) з фільтра (В).
3. Зніміть плоский фільтр (А).
4. Промийте фільтри.



5. Переконайтеся, що на краю відстійника немає залишків їжі або бруду.
6. Встановіть плоский фільтр (А) на місце. Переконайтеся, що він правильно розташований під 2 напрямними.



7. Знову зберіть фільтри (В) і (С).
8. Встановіть фільтр (В) у плоский фільтр (А). Повертайте його за годинниковою стрілкою, доки він не зафіксується.

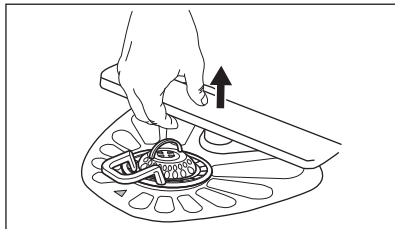


⚠ УВАГА

Неправильне положення фільтрів може призвести до незадовільних результатів миття та пошкодження приладу.

10.5 Очищення нижнього розпилювача

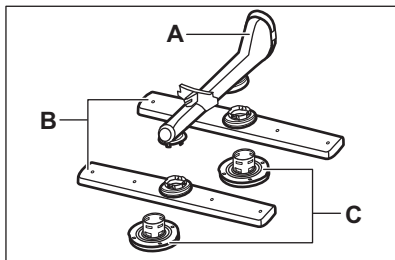
1. Щоб зняти нижній розпилювач, потягніть його вгору.



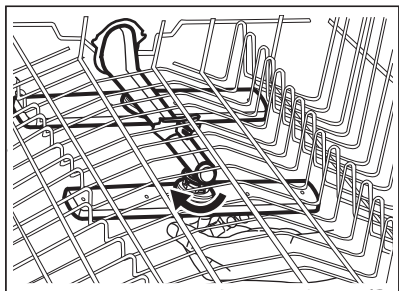
2. Вимийте розпилювач під проточною водою. Використовуйте тонкий гострий предмет, наприклад зубочистку, щоб видалити з отворів частки забруднень. Пропустіть воду крізь отвори, щоби вимити частинки бруду зсередини.
3. Щоб установити розпилювач на місце, притисніть його донизу.

10.6 Чищення середніх розпилювачів

Середні розпилювачі розташовані під верхнім кошиком. Розпилювачі (В) встановлено в каналі (А) з елементами кріплення (С).



1. Витягніть верхній кошик.
2. Щоб від'єднати розпилювач, поверніть елемент кріплення за годинниковою стрілкою.



3. Вимийте розпилювач під проточною водою. Використовуйте тонкий гострий

предмет, наприклад зубочистку, щоб видалити з отворів частки забруднень. Пропустіть воду крізь отвори, щоби вимити частинки бруду зсередини.

4. Щоб встановити розпилювач назад, вставте елемент кріплення в розпилювач і зафіксуйте його в каналі, обертаючи проти годинникової стрілки. Переконайтеся в тому, що елемент кріплення зафіксовано на місці.

11. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Неправильний ремонт приладу може становити загрозу безпеці користувача. Будь-який ремонт має здійснюватися кваліфікованими спеціалістами.

Більшість потенційних проблем можна вирішити без звернення до авторизованого сервісного центру.

Для отримання інформації про можливі проблеми див. таблицю нижче.

При виникненні деяких проблем, відповідний індикатор періодично блимає, вказуючи на несправність та відображаючи код попередження.

Проблема і код попередження	Можлива причина виникнення проблеми та спосіб її усунення
Не вдається активувати прилад.	• Переконайтеся, що вилку під'єднано до розетки електромережі. • Переконайтеся, що на електрощиті немає пошкоджених запобіжників.
Програма не активується.	• Переконайтеся, що дверцята приладу зачинені. • Натисніть кнопку запуску. • Якщо вибрано відкладений запуск, скасуйте це налаштування або дочекайтеся завершення зворотного відліку. • Прилад завантажує смолу у пристрої для пом'якшення води. Тривалість процедури приблизно 5 хвилин.

Проблема і код попередження	Можлива причина виникнення проблеми та спосіб її усунення
У прилад не надходить вода. - Індикатор  періодично блимає 1 раз. - Постійно блимає індикатор, що відповідає кнопці запуску.	- Переконайтеся, що водопровідний кран відкритий. - Переконайтеся, що тиск подачі води не занадто низький. Для отримання цієї інформації зверніться до місцевого органу водопостачання. - Переконайтеся, що водопровідний кран не засмічено. - Переконайтеся в тому, що фільтр у впускному шлангу не засмічений. - Переконайтеся, що впускний шланг не має пошкоджень, що він не перегнутий і не перекручений.
Прилад не зливає воду. - Індикатор  періодично блимає 2 рази. - Постійно блимає індикатор, що відповідає кнопці запуску.	- Переконайтеся, що зливний отвір не засмічено. - Переконайтеся, що внутрішню систему фільтрації не засмічено. - Переконайтеся, що зливний шланг не перегнутий і не перекручений.
Увімкнений пристрій, який запобігає переливанню води. - Індикатор  періодично блимає 3 рази. - Постійно блимає індикатор, що відповідає кнопці запуску.	- Перекрийте водопровідний кран. - Переконайтеся, що прилад встановлено правильно. - Переконайтеся, що кошики завантажені згідно з вказівками в інструкції з експлуатації.
Несправність датчика визначення рівня води. - Індикатор  періодично блимає 4 рази. - Постійно блимає індикатор, що відповідає кнопці запуску.	- Переконайтеся, що фільтри чисті. - Вимкніть прилад, а потім увімкніть його.
Несправність промивного насоса або зливного насоса. - Індикатор  періодично блимає 5 разів. - Постійно блимає індикатор, що відповідає кнопці запуску.	Вимкніть прилад, а потім увімкніть його.
Температура води всередині приладу занадто висока або має місце несправність датчика температури. - Індикатор  періодично блимає 6 разів. - Постійно блимає індикатор, що відповідає кнопці запуску.	- Переконайтеся, що температура води, що подається в машину, не перевищує 60°C. - Вимкніть прилад, а потім увімкніть його.
Технічна несправність приладу. - Індикатор  періодично блимає 12 разів. - Постійно блимає індикатор, що відповідає кнопці запуску.	Вимкніть прилад, а потім увімкніть його.

Проблема і код попередження	Можлива причина виникнення проблеми та спосіб її усунення
Рівень води всередині приладу занадто високий. - Індикатор  періодично блимає 15 разів. - Постійно блимає індикатор, що відповідає кнопці запуску.	- Вимкніть прилад, а потім увімкніть його. - Переконайтеся, що фільтри чисті. - Переконайтеся, що зливний шланг встановлений на потрібній висоті над підлогою. Див. інструкції зі встановлення.
Прилад зупиняється та знову запускається декілька разів під час роботи.	Це нормально. Це забезпечує оптимальні результати очищення та заощаджує електроенергію.
Програма триває занадто довго.	- Якщо встановлено опцію відкладеного запуску, скасуйте це налаштування або дочекайтеся завершення зворотного відліку. - Див. таблицю значень споживання у розділі «Програми».
Незначне протікання із дверцят приладу.	- Прилад не вирівняно. Викручуйте або закручуйте регульовані ніжки (у разі їхньої наявності). - Дверцята приладу не розташовані по центру баку. Відрегулюйте задню ніжку (у разі її наявності).
Дверцята приладу важко закривати.	- Прилад не вирівняно. Викручуйте або закручуйте регульовані ніжки (у разі їхньої наявності). - Частини посуду виступають із кошиків.
Дверцята прилад відчиняються під час циклу миття.	Функція AirDry увімкнена. Функцію можна вимкнути. Див. розділ «Налаштування».
Звуки стуку/ударів з середини приладу.	- Посуд не розміщено належним чином у кошиках. Див. буклет щодо завантаження кошиків. - Переконайтеся в тому, що розпилювачі можуть вільно обертатися.
Прилад викликає спрацювання автоматичного запобіжника.	- Сили струму недостатньо для одночасного живлення усіх приладів, що використовуються. Перевірте силу току в розетці та потужність лічильника або вимкніть один із приладів, що використовуються. - Внутрішня електрична несправність приладу. Зверніться до авторизованого сервісного центру.



Див. розділи **«Перед першим користуванням»**, **«Щоденне користування»** або **«Поради та рекомендації»**, щоб дізнатися про інші можливі причини.

Після перевірки приладу натисніть кнопку запуску. Якщо проблема виникає знову, зверніться до авторизованого сервісного центру.

Якщо з'являються коди сигналів тривоги, не описані в таблиці, зверніться до авторизованого сервісного центру.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Ми не рекомендуємо користуватися приладом до моменту повного усунення проблеми. Від'єднайте прилад від розетки і не під'єднуйте його знову, доки не переконаєтеся, що він працює належним чином.

11.1 Незадовільні результати миття та сушіння

Проблема	Можлива причина та вирішення
Незадовільні результати миття.	- Використовуйте більш інтенсивні програми миття. - Очистьте насадки розпилювача та фільтр. Див. розділ «Догляд та очищення». - Див. розділи «Щоденне користування», «Поради і рекомендації» та буклет щодо завантаження кошників.
Незадовільні результати сушіння.	- Посуд залишався занадто довго всередині закритого приладу. - Ополіскувач закінчився або надходить у недостатньому обсязі. Залийте ополіскувач у дозатор або встановіть рівень ополіскувача на вищу позначку. - Пластмасові вироби, можливо, потрібно буде витерти рушником насухо. - Для досягнення найкращих результатів сушіння активуйте функцію AirDry. - Завжди використовуйте ополіскувач навіть із комбінованим таблетованим мийним засобом.
На склянках та іншому посуді помітні смуги білуватого кольору або сиюватий наліт.	- Надто велика кількість ополіскувача. Зменшіть рівень ополіскувача. - Кількість мийного засобу, що надходить, зовелика.
На склянках та іншому посуді наявні плями й сухі сліди води.	- Недостатня кількість ополіскувача, що надходить. Збільшіть рівень ополіскувача. - Проблема може бути спричинена якістю ополіскувача.
Посуд вологий.	- Для досягнення найкращих результатів сушіння активуйте функцію AirDry. - Програма не включає фазу сушіння або фазу сушіння з низькою температурою. - Дозатор ополіскувача порожній. - Проблема може бути спричинена якістю ополіскувача. - Проблема може бути спричинена якістю багатофункціонального таблетованого мийного засобу. Спробуйте використати засіб іншого виробника або активуйте дозатор ополіскувача та використовуйте ополіскувач і комбінований таблетований мийний засіб.
Усередині приладу є волога.	Це не є дефектом приладу. Вологе повітря конденсується на стінках приладу.
Незвичайне утворення піни під час миття.	- Користуйтеся мийними засобами для посудомийних машин. - Скористайтеся мийним засобом іншого виробника. - Не полощіть посуд попередньо проточною водою.
Сліди іржі на столових приборах.	- У воді, що використовується для миття, занадто багато солі. Див. розділ «Пом'якшувач води». - Столові прибори зі срібла та нержавіючої сталі було розміщено разом. Не розташовуйте поруч срібні вироби та предмети з нержавіючої сталі.

Проблема	Можлива причина та вирішення
Після закінчення виконання програми в дозаторі залишаються сліди мийного засобу.	• Таблетка мийного засобу застрягла в дозаторі, тому її не було повністю змито водою. • Мийний засіб у дозаторі не вимивається водою. Переконайтеся, що розпилювач не засмічений, а також, що ніщо не заважає йому вільно обертатися. • Переконайтеся, що посуд в кошиках не заважає відкриватися кришці дозатора мийного засобу.
Запахи всередині приладу.	• Див. розділ «Чищення всередині».
Вапняні відкладення на посуді, баку та внутрішній стороні дверцят.	• Низький рівень вмісту солі, перевірте індикатор заповнення. • Кришка контейнера для солі закрыта нещільно. • Жорстка водопровідна вода. Див. розділ «Пом'якшувач води». • Навіть при застосуванні багатофункціонального таблетованого мийного засобу слід використовувати сіль та налаштувати функцію регенерації води для пом'якшувача води. Див. розділ «Пом'якшувач води». • Якщо вапняні відкладення не усуваються, помийте прилад відповідним мийним засобом. • Використовуйте інший мийний засіб. • Зверніться до виробника мийного засобу.
Посуд тьмянний, знебарвлений або надколотий.	• Переконайтеся, що завантажуєте в прилад лише той посуд, який дозволено мити в посудомийній машині. • Завантажуйте та розвантажуйте кошик обережно. Див. буклет щодо завантаження кошиків. • Делікатні предмети кладіть у верхній кошик.



Див. розділи «**Перед першим користуванням**», «**Щоденне користування**» або «**Поради і рекомендації**», щоб дізнатися про інші можливі причини.

12. ТЕХНІЧНІ ДАНІ

Габарити	Ширина/висота/глибина (мм)	446 / 850 / 615
Підключення до електромережі 1)	Напруга (В)	220 - 240
	Частота (Гц)	50
Тиск води	Мін. / макс. МПа (бар)	0.05 (0.5) / 1 (10)
Подача води	Холодна вода або гаряча вода (°C) 2)	мін. 5 – макс. 60

- 1) Решта значень див. на таблиці з технічними даними.
- 2) Якщо гаряча вода нагрівається за допомогою альтернативного джерела енергії (наприклад, сонячних батарей), то використовуйте гарячу воду, щоб зменшити споживання електроенергії.

12.1 Посилання на базу даних EPREL EC

QR-код на етикетці з параметрами енергоефективності, що постачається з приладом, містить посилання на реєстрацію цього приладу в базі даних EU EPREL. Зберігайте етикетку з параметрами енергоефективності для довідки разом з інструкцією з експлуатації та всіма іншими документами, що надаються з цим приладом.

Інформацію щодо ефективності приладу можна також знайти в базі даних EU EPREL за посиланням <https://eprel.ec.europa.eu> та назвою моделі і номером виробу, які ви можете знайти на таблиці з технічними даними приладу. Див. розділ «Опис виробу».

13. ОХОРОНА ДОВКІЛЛЯ

Здавайте на повторну переробку матеріали, позначені відповідним символом . Викидайте упаковку у відповідні контейнери для вторинної сировини. Допоможіть захистити навколишнє середовище та здоров'я інших людей і забезпечити вторинну переробку електричних і електронних приладів. Не

викидайте прилади, позначені відповідним символом , разом з іншим домашнім сміттям. Поверніть продукт до заводу із вторинної переробки у вашій місцевості або зверніться до місцевих муніципальних органів влади.





